第一萬一千八百七十一號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY CHOW KUENAM, B. A.; B. Ec.

德律風一千一百六十四號

本報特別啟事

一、成立年限　本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十二年

二、宗旨　今後宗旨注重實業教育

三、總經理　陳仁燦

四、總編輯　周君南

五、編輯兼發行所　星加坡哥勞實得力十一號

六、德律風　一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

本報價目列左

一、零份　一角

二、每月　二元

三、三個月　五元

四、六個月　十元

五、十二個月　十八元

▷星洲△

轄登伯拉沙路父子有限公司

（在海峽殖民地註冊）

本公司爲園口應用
器具及通常日用品
之運貨人鐵水桶鋤
頭草釵磅物機避火
銀櫃美國光身熨斗
不焚木塊等等皆有
大帮運到以備諸君
採購
其餘如哥倫拉打字
機地厘氏最著名之
威士忌酒澳洲最
啤酒厘特氏之薄荷油
轄庭氏之加糕日光
牌救命圖牌等著名
洋視亦皆備有大帮
待辦

民國十一年一月八日

HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.
Incorporated in the Straits Settlements
SINGAPORE.

▷注意　**尼蘇魯麥芽牛乳**　注意◁

NESTLE'S MALTED MILK.

◆注意　**招徠廣告**

一人之健康是爲致富之根基一人之健康係由精潤存養之食品得來一得尼蘇魯之麥芽牛乳其
價不啻千百金鎊焉以其係由五十年間及長經驗而後製成此完全無害質在有益之完全食品也
此乳係由最強健無病之牲牛擠來之全力純粹之乳再經除去一切有害之微菌而將所
有精質抽出製成粉質然後添入由穀芽參內所抽出之精質而再製成此最宜衛生之完
全飲料此乳極易消化老幼皆宜且含有強壯發育身體之力瘦弱者飲之而更強壯病者飲之而健康凡
老弱及於夜間不能睡覺者於晚間飲之則可得安適之睡而若孩之飲於嬰孩者則嬰孩必發育健康
誠爲最暑之最良食品也且預備之手續又甚易祇需滾水和入攪而飲之便可得淸滌腦矣請余
不信請即於今日購來試用便知余言之不謬

一英千九百廿一年八月

◁最宜衛生之飲料▷

An Ideal Food

請於今日購試

便知其養生力

Try it to-day and note the Result.

論說

孫陳交惡之感言（續）

孫氏此次北伐策畧。亦有可得而評者。一．不應聯張作霖　張作霖之爲人。久已不慊於國人。而其年來之野心。尤路人皆見。姑毋論孫張二氏之根本宗旨。不能相容。即或暫時各以利害關係。偶相結合　然終必出於決裂。而不免更演成孫張之戰爭。此固不待中智之人而可決。在孫氏之意。以爲直系軍力。盤踞黃河揚子江二流域。根深蒂固。若僅以粵軍之力克之。恐决無剷除之望。而必假張以激擊於其北以牽制之。然後粵軍乃得從容入湘入贛。以兜擊其南。南北夾攻　則直系雖強。然首尾受擊。必終無以立足。此自軍略上之大體言之。固不能謂之無所見。然未知國人年來　痛恨軍閥已極。固無論其爲直爲奉爲粵也。而奉張此次網羅安福洪憲交通諸遺孽殆盡。則尤爲國人所切齒。故一聞直軍之勝。莫不額手相慶。此非直系軍閥。有以優於他人。亦非國人有以獨厚於直。不過國人心理。恐奉張戰勝。其爲禍將更烈耳。故自孫氏聯張證實以後。國人前此之表同情於孫者。至此乃大失望。而孫氏復亦因此以失外人之同情。此孫氏此次聯張之失策者一。

（未完）

國內要電

●據熱河赤峰消息　三日張作霖之一部軍隊　向此間進攻　與防軍用短槍交戰約三時　團長營長知事均逃亡　尙有營長二名現正防禦　此間將爲張軍侵入　恐有搶掠之虞　有婦女約五十餘人　經避入日領事署

●王家襄現擬招在京津之議員　吳景濂亦擬招致滬粵之議員　但因有欲離間吳王者　致失吳佩孚之信任　京津間之議員亦已歸附吳景濂　王家襄頗抱不平

●曹吳助紅會欵各千元

●吳佩孚仍在保　趙玉珂奉召往

●津團體呈洛吳　謂官廳違法干涉　請維持

●曹銳已來津　邊守靖由甯赴調曹琨　昨亦來津　津團[illegible]禁止開會歡[illegible]　似有緩日回任意

●公府通電　宣布黎元洪十一日就職　另由外交部通告公使團及駐外各使

●黎元洪十一日午在懷仁堂就職　宣言促成統一　實行法治　俟國會足法定人數　另選總統

●又十二日令　外交總長顏惠慶兼署內閣總理　內務總長孫洪伊　財交兩部仍舊　陸軍總長吳佩孚　海軍總長薩鎭冰　農商總長張國淦　司法總長王寵惠　教育總長黃炎培　如吳佩孚辭　以張紹曾代　內法辭　以張志潭或吳景濂代

●曹琨吳佩孚有將入京訊

●黎元洪擬任曹琨吳佩孚爲裁兵正副委員長　各督軍爲委員

●吳佩孚電促伍廷芳北上共謀國是　如未暇　請派朝樞代表先行

●黎元洪令顏惠慶過渡　由顏派伍廷芳組閣　南北停戰　以贛州爲界　再籌統一

●賀黎元洪就職　首推保定最先到

●國會擬在太和中和兩殿開會　吳景濂王家襄謂正式恢復　當接收參衆兩院　不能聽非法議員把持

●曹琨宣言　請先免去直豫魯巡閱使及直督職務

●吳佩孚電請李烈鈞北上　親覲元首共謀國是　又電孫文　謂黎元洪入都　恢復國會以待公臨

●國會議員擬十二日開解散紀念會

●聞有外人二名赴奉　調停奉直休戰

●蔡成勳十二夜到漢口　蕭耀南往迎　並在軍署公宴　蔡十二早乘船赴潯

●援贛軍輸送救護各一隊　及第一師補充團一部　十一日過漢赴贛

●四川劉湘通電　贊成恢復舊國會　並主張自治及聯治　以自治立地方基礎　以聯治促國家統一

●國會議員在衆議院開談話會　並舉行紀念禮

●吳佩孚預定在豐台謁黎元洪　旋因事不果

●九日吳佩孚謁曹琨　請先自請免去巡閱使督軍　爲各省倡　並請黎元洪就任後商辦裁兵　又對曹琨謂　可貴之民意　勝過百萬兵　琨意頗動

世界要電

〇英國民籍

二十日英京電。邵特君於下院中。提出關於英本國外民取得英籍條例之修改案云。

〇無線電界之新發明

二十一日英京電。紐約消息。瑟勝馬千尼氏(Signor Marcon)宣佈謂伊近來發明一無線電探黑光線。凡無線電之採用此種光線者。其電浪發光可見。可隨意發送任何方向。式如光針。非若原式電浪之散漫無定式。據云此種發明。於航業大有裨益。以其光針之閃爍。可於百英里內作領導云。

〇香港新聞

香港訪函。上月十九日。當木匠工人罷工時。有木匠五人。因欲強逼同業加入罷工之故。遂在西營盤將其同業數人毆傷。該五人業已被拘送案查辦。且已由法官韓里沙氏判每人入獄六閱月及罰欵五百元。如無欵繳交。則改禁苦監六個月云。

香港華人西醫生。近來籌畫聯同建築私家醫院一所。其建造地點。經選定銅鑼灣。香港華人醫業聯合會爲此事之發起者云。

請參看今天本報第十九頁

（免費）

做有各種眼鏡備便待辦不論男女老幼眼力深淺均有合適之鏡片惟必先來受驗方可配鏡

（驗眼）

J. BERNADINE DOYLE,
OPHTHALMIC OPTICIAN

S. SMITH & SONS (Siam) Ltd.
[Incorporated with J. Motion Incorporated in England]
14, Battery Road,
Singapore,
Bangkok Singapore London and New York.

英一千九百廿二年五月一號
住本坡巴地利律十四號門牌
士美夫父子有限公司白

▷ [illegible]和餅乾有限公司 ◁

茲將本公司餅乾洋糖行情

每担價列左

糖花餅十八元
家[illegible]餅十七元
嗎里餅十九元
冉粒餅廿三元
冉花餅十九元
甜士文十八元
鹹士文十七元
牛乳餅十八元
巴知里十八元
梳打餅十九元
各色員粒糖卅元
各款酸甘糖卅元
各款荷冰糖卅五元

諸商光顧請到貢石街即酒鋪內振瑞律本公司內一概歡迎或到賭間口和機公司代兌處或到新巴虱三合和代兌處價錢一律

壬戌年五月初一日　告白

先施公司

上海華豐香皂到了

鐵盒三美黑香皂
鐵盒雙[illegible]黑香皂
鐵盒衛生藥水皂
三色萬壽山香皂
大號仙鶴牌黑香皂
蛋形蘭花香皂
大號玫瑰香皂
花鼠榴香皂
虎頭檀香香皂

◁ 南洋兄弟烟草有限公司 ▷

請勿失機會

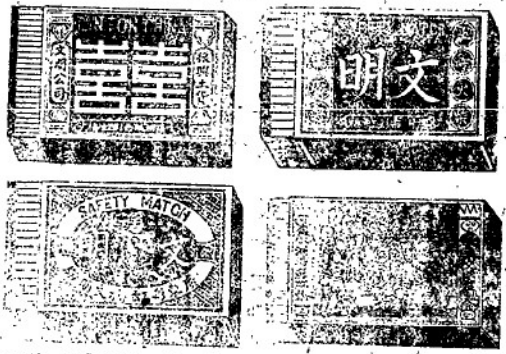
歡迎馬婆展覽會特獎甲種褒狀之金馬牌長城牌上等香烟罐內贈券積存拾張可換春夏秋冬四屏精緻美術畫一套 換畫限至陰歷六月三十號止

敬告僑胞諸君子勿失機會

五十枝庄金馬香烟
五十枝庄長城香烟

中國火柴
展覽會給賞獎狀
怡盛隆發行

請用國貨



每箱二百四拾包 有幼枝 有中枝 批發零沽尚甚相宜

文明公司□中國土製火柴其雙喜墨福祿墨肥仔墨文明墨舞龍墨貨品精美得蒙馬婆展覽會賞給獎狀足徵貨真價實由諸君購用國貨勸爲留意光顧焉 小另辦到巧明火柴大益火柴五旅火柴花籃火柴象墨火柴自由鐘火柴無論幼枝中枝大盒小盒各式俱[illegible]及海味什貨茶葉紙料如蒙惠顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號
電話二二三六

民國十一年二月一號　怡盛隆[illegible]

狗頭牌烏老酒

此項上品黑酒各酒店內有出賣

[illegible]

新嘉坡吉寧街門牌十三號　錦興公司

英一千九百廿二年二月一號

O. K. CEMENT.

招來廣告

此土敏土是於歐洲製造適合熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也 此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來購用者日衆誠有求過於供之概 諸翁光顧請向下列之英文商行接洽可也 此佈

唯一運輸入東亞有限公司謹白

英一千九百廿二年六月二號

(SOLE IMPORTERS)
THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
SINGAPORE.

時評

愛國家與爭權利（一新）

或曰、國內要人。每自謂爲愛國家。而不謂爲爭權利。余初亦信其言。惟觀其近日之行動。可謂之爲愛國家乎。抑祇可謂之爲爭權利乎。或人之言。殆有慨乎國內要人之名爲愛國家。實則爭權利也。嗟乎。國內要人之名爲愛國家。實則爭權利。豈俟今日而始知耶。或人殆如周瑜之謂魯肅曰。子敬眞長者矣。

中外要聞

◆中國之部

●到任二日後之董高

北京通信　財董交高已視事二日矣。此兩人同受知於吳子玉。又皆以力清積弊自任。吾人於其登台。初不必討論其政策如何。果積弊能一清　雖政策稍拙劣。吾人猶將韙之。今之巧宦。殆無不以政策文其過。其上下其手。植私自肥。又無不藉口於政策。董高以祛弊自矢。未嘗以政策相號召。國人應志之毋忘。行有背於此義。國人當視董高若潘張。潘張舞弊。其始未嘗不以除弊自任。而罪應未減也。前此董氏審查財政既畢。密呈公府。潘復張弧俱傳善陳威沈鴻昭郝鵬朱有序陶遜八人。（潘張事蹟。人所共知。但在地方廳被控有案。陳沈皆司長。陳與大中銀行經理孫仲三。通同舞作。以未到期之國庫券。向財部索得四十萬現款。復貸之財部。沈以錄事出身。未三年。洊升司長。歷任財長借款。沈未嘗不與。聞其任司長時。曾於二月間。獲費數十萬。郝爲財部文書科長實缺僉事。與張弧共設華北銀行。廣收國庫券。舞弊部中。朱位置非高。曾充財政監理官。兼財部秘書上行走。故外間有謂爲朱延昱者。陶曾充江海關監督。此二人較上六人爲輕。）曾私舞弊。不能復任財政官吏。輿論界有非議董氏者。謂前清（亦不復用）之惡例。不應復用於今日。董氏謂欲剝奪八人之公權。宜經過法庭之判決。不當密呈元首。此論甚正。顧有爲董氏辯者。則謂財政黑幕。本不易知。法庭判決。惟恃證據。此八人既不宜復用。則消極之不復任用。實急於積極之判決罪名。故董氏不得不以密呈爲先。此相反之二說。記者殊無暇斷其是非。顧董氏今日已膺財政之任。當知財部因潘張等營私之故。部中職員之薪水竟至日需二十一萬元之多。此潘張以前所未有也。潘張等之帳。雖可復查。國家之所失。未必可償。獨此巨額薪水。實潘張遺孽。而國家今日所負擔。不容謀減少。其他種種。皆爲浮文。董到任二日。未聞於此有所計畫。外議於董吏之索款。內閣部員之罷工。已有軟化之象。而部員中有印花處學人李某者。素有辯才。得充部員代表。爲歷任總次長所信　董氏對之。幾啞嗜不能作一辭。但曰。凡熱心趨公者。吾皆引爲同志而已　微聞董氏於未到任時。已籌有的款。專爲裁員用。節關之欵。則竣到任另籌。近日董氏未著手裁員。殆以擬發行之兌換券。尚未辦妥。故不得不先其所急。不然董氏不如是怯也。審至此。適有友人至。謂董氏昨日曾得短期小欵。僅十五萬。二分利。九八交。合計已三分以上。董氏借欵。未必視潘張爲愈也。願今日已近節關。吾人應爲董氏諒。姑觀節後之董氏。再作批評。

高恩洪前爲上海電料處長時。曾要求交部。以後對各電局行文、用（令）不用（咨）。時交部任電政司長者爲蔣某　以此爲前例所無　力持不許。高爭之再三。終不獲請、此次到任甫二日。頗能注意部路之冗員與其不堪職者。閩東海介紹世章之浦信局長。亦在汰去中。此公辦事之嚴厲。於此可見。交部次長一席。至今尙未定人。以記者所聞。此席終當屬之王景春。月終即可發表。外傳將屬於曾毓化者。實非確信　王如不就、則擬勞之常。惟勞本人或亦不願爲次長。此公與交通系素有關係。知高必欲廓清交系。不願作投井下石之舉。故甯捨次長不爲。亦未可知。孫漢臣與吳子玉高恩洪關係皆極密。但僅爲電政人才。高氏爲部務計。未知能十分借重否也。（五月二十八日）

●張作霖解散二十七師

▲奉軍中最優之主力軍隊

奉天二十七師遣散之耗。早已紛傳於外。茲查二十七師。本中前兩路巡防所改編。爲張作霖舊部。後歸張輔臣師長統率。爲張作霖主力部隊。平素待遇。亦特別優厚。故此次出征。即以該師爲中路主力。孰意將久逸而惰。兵驕極而驕。當大戰之際。衝鋒殺敵者固有之。畏葸不前者。實居多數。潰敗之際。命令不行。兵士與下級軍官聯成一氣。沿途搶掠。衣飾騾馬。爲數無算。迫至蘇中。張師長勸彼等留下牲畜。託行政機關返還原主。彼等仍不聽從。然歸隊時。究不能帶此笨物。乃以廉價出售。張師長見此情形。衷心如焚。乃備陳於張作霖。謂多年養成軍旅。臨戰不前戰。且不守軍規。喪失名譽。有不如無。張亦憾恨不已。乃僞稱放餉。將兵隊集合一處。然後圍之以兵。張師長始到場演說解散之旨。說畢淚俱下。此時有念及長官之恩遇。自愧自慚。至於流淚者。亦有強悍性成。仍思反抗者。無如四週已陷重圍。擔之無益。始將全部武裝解除。

（未完）

●吳佩孚之軍事計劃

大陸報保定二十三日通信云。記者前偕吳佩孚將軍駐車廊房車站時。有一團長發言。彼願以該團用熱河趨奉天。趁張作霖未歸之時。占其後路。吳氏諭以（汝當勸練汝之部隊。須知汝由熱河進兵奉天之時。非得東京。不能駐兵。此爲余之希望。）凡深知吳氏者。皆知吳之志願。不在權位金錢。而在以軍力強國禦侮。凡能助其成此志者。雖爲其戰敗之敵。彼亦願與共事。吳所云進向東京之言。當爲過甚之言。其眞意當在進向旅順。以償其迫日人出於中國領土之大欲耳。吳之擊破安福系與奉系。皆係超於此項宗旨而行　日本之政家。倘不改其政策。吳氏或將以此引爲天職。吳氏之意。對於張作霖出關後東三省局面。將聽任東三省人自決。彼最注意於關內十八省之統一。蓋在國內統一政府强固之後。日人於武力推廣其利益之態度。或將有所改變。反是國內積弱。而欲日人之尊重中國權利而絕對是夢想也。吳之意見如此。其所忽畧者。即日人在東三省之權利愈見擴增。其以武力保其地位之心。亦必愈形堅決。而其人民之願爲此種政策後援者亦必愈衆。吳爲軍人。對於此項意見殊不重視。自謂一戰而勝。則前之所失愈多。後之所得者。亦愈完全。戰而不勝。則一切遲早將爲人之所有。現時所最重要者。在自處於致戰能戰之地位。不然則土地財富徒足以養敵人耳。吳之政策。大要如此。其仍欲歸洛陽練兵。其第三師者。自亦與此政策不關。吳在長辛店戰線。曾語觀戰者。謂君意此等軍隊是否能與日人一戰。若第三師第十一師。改用新軍官與新器。更有得力之交通機關爲其後援。旣幾足以當此。此後仍當注意再加之以訓練云。

◆外國之部

●大可注意之土耳其新政府（二）

（續）

△打消列強分割土耳其之計畫……施行民主政治……保持國家獨立……
•否認蘇旦統治……回教界之新紀元

觀此可知新政府不承認蘇爾旦之威權。從前蘇爾旦握全國最高權之專制　當然取消。至於對其他回教國之態度。則麥司他法基瑪爾。又有一宣言云。（吾人目下牴觸之事多原因之一。爲從前主治者不能實現之夢想。彼等夢想造成一大帝國。聯合一切回教民族或土來尼人種。因有所謂全回教民主義及全土來尼人主義。大戰中各回教聯盟加入戰爭。蓋以上也。然此項夢想太高遠。吾人政策。宜少近於實際。所謂全回民主義者。蓋以吾人爲回教國。故對於他國回教同胞之運命。應休戚相關。吾人固願見彼等快樂而興盛。其他回教民族若能取得獨立。脫離外國羈絆。吾人將引爲大快。吾人對於彼等獨立之奮鬥。十分注意。正與彼等對吾人者相同。但築吾人之政策於此種感情之上。而實行全回民政策。恐將招致危險於吾人自已之國家。傷害吾人自已之主義。吾人表同情於彼等之新向。但不能助彼等奮鬥。吾人非理想家。非全回民主義者或全土來尼主義者。吾人之目的。祇在取得自已之獨立。不爲任何他事而力爭而流血。

觀此則安哥拉政府對於其他回教民族之態度。便可瞭然。但安哥拉政府雖取此種態度。一切其他回教民族。前皆表同情於土耳其國民運動。承認安哥拉爲回教界之中心。已派代表前往聯絡。請該國會爲全部國民領袖。安哥拉政府現已與波斯阿富汗及土耳其斯坦分別訂結政治商業條約。於回教界中開一新紀元。總之。此土耳其國民政府之成立。不獨與列強分裂土耳其之計劃。不能復現。於歐洲國際政局大有關係。且與歐亞兩洲政治上宗教上亦大關一局面。誠極堪注意也。（世界新聞社）（完）

此乃閣下今晨之苦况否

閣下晨起有覺神清氣爽乎或神思懶倦厭無精彩耶如覺精神頹萎無興趣者乃是肝經失調腸胃失序欲令腸胃清潔肝經有序非紅色清導丸莫屬也直諒業李新蘇甯王啟農先生來示云鄙人素患便閉頭昏之症且口氣微濁面容削瘦地處偏僻倘手難尋及余友張君舉薦服用韋廉士紅色清導丸服中鬱然開朗病覺若失所有積滯頹靡爲有且精神倍增雙加現下強健進皆謝係清導丸之功也倘且大德無以爲報謹修蕪函以昭我忱

韋廉士紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直寄叻嶼六角至星架坡爲六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵寄一瓶可也

〇滙票行情一覽表

香港銀行牌	一百元貼銀行	十三元八七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十三元五
滙汕頭現銀票兌	一百元貼銀行	十元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	十一元八七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十一元五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十元七五
銀若兌現銀票	一百元貼銀行	十元五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行	一十四元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行	一十四元五
銀行買現銀票	一百元銀行	一十四元二五
滙上海銀行掛牌	一百元值	六十四兩三七五
銀行兌現銀票	一百元值	六十四兩五
銀行買現銀票	一百元值	六十四兩二五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	一百零一元五
期票三十天兌	一百員值	一百零三元五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖值	九十元三七五
滙銀銖票兌出	一百銖值	九十二元三七五
滙仰光銀行掛牌	一百元值	一百七十六元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十八元七五
滙嘧呂務銀行掛牌	一百元值	一百七十六元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十八元七五
滙高渡務銀行掛牌	一百元值	一百七十六元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十八元七五
滙紐約銀行掛牌	一百元值	五十元七五
期票三十天兌	一百元值	五十二元七五
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令三扁一三一
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百七十七元
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙寧甸銀行掛牌	一百元值	一百七十七元
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲叻字▼	每百少銀	二角半
滙泗務屯銀行掛牌	一百元值	一百三十五盾二五
期票十天兌	一百元值	一百三十七盾二五
▲爪哇盾▼	一百元值	一百零二盾
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百三十五盾二五
期票三十天兌	一百元值	一百三十七盾二五
滙三巴壠銀行掛牌	一百元值	一百三十五盾五
期票三十天兌	一百元值	一百三十七盾五
滙倫敦現銀票(每申一)	每元值	二司令三扁三三二
期票三十天兌	每元值	二司令三扁八七五
金葉每鎰角		八十七元
金磚每條		十一元七
(每兩而論)		三十五扁七五
首點	上畢	七十七元二五

▲船入口▼

船名	開來地點	時期	公司
英國國旗	由高渡務轉往香港	九到	英國公司
燕南	由汕頭轉往香港汕頭	廿九到	祥和號
萬德源	由岩眼	廿九到	萬應號
豐隆	由檳咯	廿九到	和豐公司
豐順	由檳咯	廿九到	順同公司
文律	由浮羅眠宜	廿九到	張源美
福茂	由吉里汶	廿九到	法國公司
勞平	由嗎丹	初一到	實得九洋行
仲安	由三寶壟	初一到	協榮茂
豐建	由檳城轉往香港汕頭	初一到 廈門	和榮公司
峇功打	由英得宜利	初一到	恒利號
雙美	由汕頭轉往仲光	初一渡	仲和公司
吉寧	由檳城	初一到	實的力洋行
順安	由勿里洞	初一到	協榮茂
坤豐	由坤甸	初一到	開發公司
瀛梅	由列港	初一到	瑞豐公司
英國正旗	由高渡務轉往香港上海	初一到 日本	英國公司
加應	由汕頭轉往檳城	初式到	棉示必洋行
新基	由棉蘭	初式到	和瀛公司
豐吉	由硯坡	初式到	和豐公司
新及	由占卑	初式到	和蘭公司
棉春沙	由日里	初式到	棉示必洋行

▲輪船出口▼

▲五月廿九日拜六輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
順利	上午九點	往吉里汶	開 行
豐發	上午九點	往龜咯	和豐公司
豐春	上午九點	往哷咯	和豐公司
福慶	上午九點	往浮羅峇淡 浮羅武闘	林和安公司
萬昌美	上午九點	往峇丹 風武雲	萬順美
卯	上午十點	往三務 勿里洞 加勝巴	和發公司
吉生	上午十點	往香港 上海 廈門	開 行
新加坡	午十一點	往三務 實叻 遜讓 峇加曬 班年 丹戎峇蘿 棉蘭	和蘭公司
豐昌	下午一點	往英得宜利港口 換米勝轟 英得宜利	和豐公司
庇能	下午一點	往峇寧丹	莫實得洋行
坤盛	下午弍點	往豐盛港 甘榜挽	福興?
南生	下午二點	往檳榔嶼 加吉打	莫實得洋行
總榔	下午二點	往文島 巨港	和蘭公司
永隆	下午二點	往峇株巴轄	和發公司
保安	下午三點	往巨港	勝豐公司
孟里士	下午三點	往三務 文島 加勝巴 井里汶 三寶瓏 泗水 各埠	開 行
怡寶	下午二點	吉寧港口 檳榔嶼	實的力洋行
斯施	下午三點	往棉蘭	棉示必洋行

〇各貨行情一覽表

巨港烏椒上	一十五元
又 中	一十三元
老律烏椒上	一十五元
又 冇	一十二元六二
砂勝越白椒上	二十四元七五
又烏椒上	一十四元五
又 冇	一十二元
柔佛烏椒上	一十六元
又 中	一十四元五
坤甸白椒上	三十元
又烏椒上	一十四元
文島白椒	二十八元五
本坡烏上	一十三元八七五
又椒行	一十三元八七五
三發白椒上	二十五元
又烏椒上	一十五元五
又 冇	一十三元八七
一號種千	十元五
二號種千	十元二
三號種千	九元五七式
嘮披頭栽粉上	七元三七
又總粉上	七元二五
蘇坡頭栽粉上	七元三七
又 中	七元一二五
納閩頭栽粉上	五 元
中粒	九元五
幼粉	十元二五
幼丕	九元七五
花錦乳一號	二角五占五
日錦乳一號	二角六占
爐花乳二號	二角四占五
吧那蘇庄上	一角八占
暹花三號	二角一占
一號光片	二角四占五
二號光片	二角二占五

一號赤甘蜜員價	一十三元七五
二號赤甘蜜員價	十二元五
三號赤甘蜜員價	十 元
烏甘蜜行員價	八元七五
又甘蜜土庫出	八元七五
廿二號粗花蓆每担	九 元
二六號粗花蓆每担	十元八
四十四號幼花蓆每担	一十二元
本坡和豐牌油小箱	二十七元
又舊珍庄	二十五元
本坡大牌土油每箱	七元五
什標土油每箱	六元三角半
日標土油每箱	六元四五
嶺標土油每箱	六元大
虎標土油每箱	六元大
龜標土油每箱	六元七
王帽標土油每箱	六元五角
龍標土油每箱	六元六五占
筒標土油每箱	六元七角
吉隆江沙	一角五占
峇株白片每磅	一角三占五
坤甸埠兒羅冬上	六元五
又 籐 箱	六元二五
砂勝越兒羅冬上	五元二五
又 籐 箱	六 元
巨港冬埠兒上	十二元
一號水牛皮每担	三十八元
二號水牛皮每担	三十二元
一號赤牛皮每担	三十五元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	七十元
二號鹿皮每担	六十元
牛水角每支三磅每担	三[illegible]

惟一殺蟲品

居室清潔誠爲衛生之要素欲令居室清潔者除非購用殺蟲之藥物否則不能爲功 埃蘇殺蟲藥水之殺蟲力甚大每一百加侖可造出三百加侖強猛之殺蟲藥水且價值相宜 用極大諸君光顧請向於下開各號取爲荷

中街一百零一號興發公司
中街五十八五萬利安公司
十九號

菲立賓得力吳兄弟公司　南橋路　號南盛公司
英一千九百二十二年二月十一號

Sole Agents
The N. V. Straits Java Trading Co., Ltd.

◁ 招徠廣告 ▷

請飲鎖匙標烏嘜酒以此此標烏嘜酒誠最合熱帶之用最能提神解渴遠駕市上各標之上也 諸君光顧祈移玉至各號庄購買是荷

英一千九百廿二年二月十一號

運入口人實得力爪哇公司

星架坡　衛安公司　西藥行

遷往松柏街門牌七號

五洲　自　海

天中興　救時普濟水

◎注意注意購買朱中興救時普濟水者提防假冒

朱中興創製救時普濟水功用之宏經驗之速凡海內外購用諸君子久矣稱爲治病萬應之靈藥近來銷流尤爲普遍凡城都市鎮村鄉僻壤外洋各埠中西人士莫不樂於備用更藉以爲臨時不可少之護身寶丹也此藥明證久蒙世人所公許矣

主治

四時感冒 急重痧症 霍亂吐瀉 絞腸痧痛 頭顱身熱 傷風咳嗽 中暑發熱 山嵐瘴氣 腹痛 心胃氣痛 行船暈浪 中風中痰 肚痛不止 不服水土 風火牙痛 紅白痢症 跌打損傷

以上各症均皆經驗男女小兒孕婦俱皆合服真有起死回生之功救急扶危之力也

近有奸商運來假冒牙中興救時普濟水僞藥售以圖射利害人誤世喪盡天良

此水係爲救急之症非與尋常藥品可比即如時症疫核

本主人有鑒於此特託各埠商號如有

者可與衛安公司接洽

大帮到　批發　價格相宜

馮寶善堂　萬應眼科丸　珠寶光明退膜眼散

此丸乃家傳秘方親驗有效之良藥本主人年登八十健逾恒運舉子女十餘輩今孫曾滿堂享大年之幸皆服此補腎固腎丸之效也此丸固本培元提精益腎能補先天之不足能復病後之元氣能使腎門堅固無夜尿遺精之患能強胃健脾得食量加增之效能振精神能壯筋骨常服多子嗣能事返老還童強種固腎之經驗聖藥也

救急間中聖藥限五分鐘全愈

培陽補腎特品

純陽固本片

固本藥片 先天不足 心神恍惚 年少之嗣 純陽藥片 返老還少 純陽奇效 屢試屢驗

號爲純陽 專治腎病 功效非常

熳腎普應膏

治腎元虧損 根羸脚軟 腰痛腹痛 夜尿久濁 老人衰弱 少年之嗣 男女虛勞 百病 一貼立見 轉弱爲強 固天奪命之功 一切水土 及濕 腿氣水腫 風濕病痛 腳軟骨酸 麻木癱瘓大症 垂死扶衰 立奏奇效 貼在 腰部 精神加倍 男人身體 素虛 氣短之力 貼在腰部 立能振發元神 婦人子宮寒冷不能受孕 貼在 部 三月之久 即能見效 其餘各症 仿單例人部位貼之 限期見效

吡叻怡保坡吉隆坡芙蓉 各埠 衛安分局 永遠公司 實行 大坡和生

文藝欄

瀹發智識

■自由談

◉什麼是學生自治　（進）

從有新文化運動以來。學校當中。漸漸的發生一個新問題。這便是學生自治的問題。一般思想頑舊的教育家。都是大驚小怪起來。以為（學生自治）這個名辭。我國從來所沒有的。今日這般青年。倡言自治。是簡直和學校管理人有意為難罷了。從此以後。罷學風潮的事。恐將日多一日哩。但是照我看來。這種守舊的話未免是鰓鰓過慮的。因為自治。是一件好事情。學生自治。更是一件好事情。教育家對於能自治的學生。不但不應該反對。而且應該極力獎勵幫助。使他的自治工夫。蒸蒸日上。這才是所謂樂育薰陶哩。這才是不負教育家的天責哩。我們平心想想。自治是人人所應該的。為什麼學生獨不應該自治啊。看看近世的歷史。便知道自治那是當代文化的特點。當宗教和政治分離。免去宗教職權的時候。便有教會自治。當國家要謀發展地方事業的時候。便有地方自治。當教育機關要保他的尊嚴的時候。便有學校自治。這樣看來。當學生覺悟自己責任。異常重大。自己人格。異常重要的時候。豈不應該講學生自治麼。（未完）

◉兒童玩具之研究　（楓江）

游戲一事。對於人生。有無上之價值。在兒童時代。則更為重要。欲健全其身體。啟發其思想。陶冶其品性。非游戲不為功。然游戲必藉種種器械。若徒手為之。則易生厭倦。所以玩具之與游戲不可少之物也。兒童初生時。苟稍有意識。對於玩具即表歡迎之意。年歲略長。玩具之興味。亦漸漸增進。如兒童於哭泣時。則玩具可收慰藉之效。兒童於沈寂時。則玩具可為鼓舞之資。然則玩具一端。真有不可思議之妙用也。惟我國所通行者。非淪於消極。即瀕於危險。欲創造而改觀之。當將舊有玩具。下一精密之研究也。茲將改良之要項。提出如下。

一宜耐久而不生危險。
一宜優美而不襲粗陋。
一宜含真理而不近迷信。
一宜適合兒童之心理。
一宜養成兒童之美感。
一宜發展兒童之創造力。
一宜有變化增進兒童之興味。

要之玩具一物。不僅為娛樂之品。且關係於兒童身心發育上實大。改良製造玩具者。不可不注意及之。

■羽園隨筆　（羽園）

▲拿破崙軼聞　（續）

余之赴海畦島也。瑪麗歸其母家。裕瑟芬亦留巴黎。寂寞海天。與余相伴者。惟余之瑟爾斯。余此時已幾如一平民矣。而國中舊臣請余復辟。瑟爾斯知不可諫。願獨留島中。余強之偕歸。及余出師攀昔耳褐祭之夕。余百忙中往別瑟爾斯。是夕月色清幽。水光瀲灩。風景依稀。恍如當年赴鄂治家夜宴時。余瀕行。瑟爾斯忽執余手嘆曰。陛下十載經營。今猶危困若此。帝王之玉座。誠不如平民草榻之為安也。余聞言亦黯然。因曰。余此戰若敗。余不歸矣。戰而勝。余當裂冠毀冕。與卿偕隱瑞士山中。為樵夫以沒世。卿其待之。渠復嘆曰。陛下今日始有此心。惜乎晚矣。（未完）

■哀情小說

◉情毒　（續）

▲第一章

是日小倉莊平因赴華族某家賞菊之宴。至十二時頃。始驅車歸來。既入室。遂頹然寢矣。夫人品子亦相就榻。秋子課罷歸來。復習既已。早赴睡鄉。其尚未就寢者。惟居樓上之綠哉。其待莊平夫婦及秋子之男女僕役。亦已各退私室。寂無聲息矣。惟侍綠哉之男女僕役數輩。則尚聚集樓下房中。圍爐取煖。向電光靚觀女學雜誌。頃之。室內時計鳴作慘淡之聲。破此岑寂。正報子正矣。僕童菊秋欠伸曰。公子室內寂寥無聲息。得毋睡耶。女僕梅南即置雜誌於案。亦作欠伸狀曰。按之平時大約十時內外。必當就寢。詎今夜而獨遲。菊秋曰。今晚或因精神疲倦。早已就寢矣。梅南曰。否否。公子就寢時。必鳴鈴以示吾輩。已成常例矣。今夜鈴尚未鳴。則公子必未寢也。菊秋曰。是誠然也。但公子今夜偶爾忘及。亦未可知。盍往一窺究竟。汝意云何。梅南瞬睹答曰。是誠怪事。得毋有他故發生耶。則盍樓一窺亦佳。（未完）

■時事諧聯　（寄鴎）

雖云星拱北辰。請看熒惑入南斗。
莫謂福如東海。須知禍水滿中華。
欲去未能。欲留未能。可憐觸景生悲。燕子不來樓尚在。
所總何事。所統何事。差喜依人善舞。徐娘雖老袖偏長。

■步璧郵　端陽節懷屈原韻　（無聊）

其四

愴懷身世紀悠悠。苦雨淒風瞥眼愁。直向汨羅拚一死。端陽從此永年留。

◈德和永山東川綢庄

本號總店開設山東烟台專織各樣川綢並為諸商起見。始創支店。在新架坡長泰街口老馬車街二十九號便是。依家光顧。零售批發一律歡迎格外克已　啟

民國十一年六月九日　新嘉坡德和永披露

曾患多年便閉痔漏之症

延醫服藥多方調治未能見效及服用韋廉士大醫生紅色補丸得獲全愈

中國患痔者如此衆多北京大豐汽車公司總理李潤芝先生之證誠為有益於彼等患者李君云鄙人曾患大便秘結大腸乾燥已歷八載有時大便艱難痛苦如刺不克忍受因煩中醫調治曾服清凉之劑冀求速愈無如病勢反增至民國七年夏初病發劇烈待至冬際延醫服藥已無効驗既迫於無策生死只可由天又變為痔漏行走亦覺不便而常困臥牀褥延至來春何嘗少瘳其痛苦可想而知後承友人以韋廉士大醫生紅色補丸之功效告余即決意試服按仿單服用數瓶之後即覺稍瘥於是續為服藥效力驟顯大便之時漸覺快爽非常血水艱痛迥異而今精神復原行走如意果然迴譽之昔鄙人八載沉疴賴以痊治乃李君之感私衷其有病血痛者均可服韋廉士大醫生紅色補丸乃是由此丸補血之功效使其週身復原強健有力故而痊癒也且是丸

治愈無數之患腦筋衰殘血薄氣衰精濕骨痛胸脇無力乾濕疥癬以及皮膚諸症少年斲傷胃不消化各症尤為神效凡經售西藥者均有出售或函向星架坡六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶叻銀八元郵力在內

韋廉士大醫生紅色補丸

家庭衛生小書奉送

茲有精美小書對於閨下及夫人與令郎等衛生甚為詳備如欲索取即須寄一明信片至以上所列地址原班郵奉可也

在江西有郵局長聲稱嬰孩自己藥片曾著奇功於彼之令郎

錢文明先生來函云小兒延慶年甫歲半內子又懷娠乳水不足當以小兒已逾匝歲未另覓乳娘遂時作伏暑夏日炎小兒初斷乳哺外感暑熱遂致燒熱時作不思飲食面黃肌瘦日夜啼號遍覓諸醫均未奏效愚夫婦日夜焦思相對束手偶閱報載貴局之藥片善治小兒諸症迷津得筏喜不自勝乃向貴藥房購服不數日胃口漸開復啼號服之未及兩月不但宿病盡除且肥壯可喜夫小兒一科難得良醫蓋其幼無知方學語即不能自詳病狀醫家之問切無由自已也鄙人深感盛德特修寸楮以鳴謝悃

嬰孩自己藥片係英國韋廉士醫生藥局所出售凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

意大減價▽

韋廉士大藥局紅色補丸現今審沽定價每一瓶一元五角半打八元正每打十五元叻銀可照價滙來敝局亦可交郵政滙寄不取郵費凡係兒貨交銀之辦單必須跟銀一元以作郵費之欵 若處無從購買此藥以 一千九百廿一年二月廿八號

星架坡韋廉士藥局謹啟

◈瑞吉號廣告

敬啟者本坡吊橋頭瑞吉號向用楊亞未為收賬之職不料此子人面獸心於本月廿三日不辭而遁查被偷收街賬計有二千八百元并將蓋印部帶走業已報案偵緝外合再登報通告街上來往諸寶號如有人仍持敝號街日簿印部到收者即與楊亞未同黨煩代拘留自當重究敝經另立新蓋印部并派妥人補充以後新舊新部方為有效謹此佈達不勝屬企

民國十一年舊歷五月廿六日　實叻瑞吉號廣告

福星遷店廣告

啟者敝號向在本坡源順街訳作福州雜貨如角梳竹籃福庚（火旁）雨傘等並滙兌福州銀信生理經已二十餘載矣茲因舊鋪地方狹隘各貨無從安置業已遷往廈門街亞答口萃英書院對面門牌第九號仍舊經營諸寶號及諸同鄉有與敝買賣及滙兌之銀信者請到該處與敝接洽不勝銘感之至特此謹佈

中華民國壬戌年五月初三日　福星號謹啟

馬婆展覽會獎牌

（大東映相新張廣告）

李鏡仁開設大東映相樓於亞美尼街門牌一二號（即同德書報社街口）映相學識最精久爲南洋士商嘉許曾在馬婆展覽會獲得最優獎憑 電話一千九百號

民國十一年五月廿九號 李鏡仁披露

The Assurance Franco-AsiatiqueT Insce. Co. Ltd.

Incorporated in Shanghai.

中法保太保險公司廣告

本公司專理火險洋面水險及摩托車燕梳諸務取償公平賠償快捷諸翁光顧如欲知詳細情形者請到本坡紅燈地第三十號A本公司之二四州府經代理 Latham & Co. 接洽爲禱

民國十一年五月十七日

中法保太保險有限公司披露

Latham & Company, 30A, Raffles Place, Singapore—General Agents for Straits Settlements & F. M. S.

勿以爾眼爲賭具

dont gamble with your eyes

敝公司之養驗眼力概不取費經驗多年技術最深之眼鏡亦能配合最宜稱蒙各界贊許且鏡片價目極其克己無論何種鏡片每對祇取十元而已

拉沙路氏眼鏡公司

住本坡巴地里街神農大藥房內

司理美爾氏謹白

英一千九百廿二年四月廿二號 啟

We make no charge for eye examinations and are fully qualified to prescribe spectacles for the most complicated cases. Our price for glasses in either compound or spherical lenses is fro $10.

N. LAZARUS
Ophthalmic Optician
Medical Hall Building
Battery Road

Manager
Mr. R. V. MEYER
Fellow of the Spectacl Makers Coy. London
Fellow of the Institute of Ophthalmic Optician London

頂上[illegible][illegible]米再到叻

許斯[illegible][illegible]人不得冒用

敬者本棧火礱所出之一號青黨標白米向來行銷叻地咸推爲各庄白米之冠詎自前年歲歉不登叻地米糧尤爲欠缺坡政府爲重視民食起見故將米市暫由政府辦得以維持是以本庄米石遂久未辦到叻中茲以新穀既中升叻政府亦已定期將米貿易市之權交回商人自辦而敝棧遂得與諸君再爲相見欣慰之意何可言宣茲本號已經選配最上等之青黨標米載至叻中仍照前規由十八間吳祥和十家經理此等上米係選淨粉 西施 名穀製成較諸往年來叻者更加意認眞刷選故其香味等等一切尤勝於前 諸君有欲採辦者請至吳祥和號相商自能安洽特此通告即請公安

民國十一年四月廿八日 網咯暹京隆興棧謹啟

汝所寶貴之嬰兒

Glaxo

汝之可最寶貴者爲汝所有之孩兒所寶貴者強健之身體之强兒健身體所倚靠者爲小心料理及正當之食料

孩兒最正當之食料爲强健乳母之乳汁但强健乳母之乳汁加勒蘇可以代之誠爲最當之肥兒精矣

計加勒蘇一磅含有最養生之乳油四兩合有力之生奶十二兩其之以之哺養孩兒誠爲强健身體之上品矣

若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇爲最合式之食料因每兩有含最多滋養之品此肥兒料馳名已助千萬乳母以養育其強壯之嬰兒矣

加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司繼續辦到叻地自島紐蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞購買之後間或有不滿意者儘可由賣家退換新須另給分文

緊要告白

加勒蘇(Glaxo)粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此粉

惟一代理英暹聯合有限公司（在英註冊）

住星嘉坡中街門牌一百一十七號至一百廿一號

Messrs. Anglo Siam Corporatoin Ltd.
117 to 121, Market Street
SINGAPOR
CSE

英一千九百廿二年三月廿四號

衛安公司

治蚊香 發行

余衛保血公司標治蚊香料用中國藥料製成能使蚊虫觸之即立斃並能滅各種微生虫類其實乃日用衛生之品也完全國貨物美價廉諸君熱心土貨請審試之

石叻松柏街衛安公司總代理發行

林氏除痰止咳水

施 逢咳必止

林氏除痰止咳水 第一聖藥

價目 大樽銀八角 中樽銀五角 小樽銀二角半

新濟世藥局

商標 註冊

天下馳名氣痛唯一聖藥

氣痛靈丹

東華廣牌

中西醫許達成監製

謹將此丸功用列左

治心氣肚痛胃脘疼痛 治肝鬱氣滯兩脇常痛 治食滯肚痛血滯肚痛 治婦女經期前後腹痛 治小腸氣痛臍腹不適 治命門熱心前胸或悶 治肝經濕熱脹背疼痛 治氣喘氣逆痰涎或痛 治濕氣下墜兩脚腫痛

每樽一元半 每打一元

濟世 護身丸

此丸專治婦女月經不調經期前後肚痛赤白帶下經閉不通血山崩漏胎動不安小產墮胎產後一切婦科百病功效如神

總代理 石叻松柏街 公司

朱廣蘭茶荼生油金線

號創本辦名茶紅逦生油各港雜貨已閱七十餘年來皆貨眞價實向蒙各埠士商嘉許，行滑海外遐邇咸知今特加辦貨粗綠紅烟及中國土布毛巾綠襪笠衫各款俱備價値從廉現各貨絡繹運到以便零沽 諸君知所○牌爲備蒙 光顧係表歡迎

（各款紅烟價列）

朱廣蘭八兩一百四十包 四兩二百八十包幼絲紅烟每箱沽銀六十三元 本坡七十五元
朱廣蘭八兩一百四十包粗絲紅烟每箱沽六十三元 本坡七十五元
朱廣蘭二兩五百六十包幼絲烟每箱沽銀六十四元 本坡七十六元
朱廣蘭二兩五百六十包粗絲紅烟每箱沽銀六十四元 本坡七十六元
朱廣蘭一兩四百八十包幼絲紅烟每箱銀三十二元 本坡三十四元
朱廣蘭四兩二百八十包生切熟烟每箱七十元 二兩五百六十包仝價 本坡八十二元
朱廣蘭一兩六百包生切熟烟每箱沽銀
朱廣蘭四百二十包蘭花生烟每箱 本坡
和牛八兩一百四十包紅烟每箱沽銀三十五元 本坡四十九元
和牛二兩五百六十包紅烟每箱沽銀三十六元 本坡五十元

◉各款名茶生油沽價列左

朱廣蘭二兩百六十四包鐵羅漢種茶每箱九元
朱廣蘭二兩一百七十包包種茶每箱沽六元
廣蘭春二兩八十三包包種茶每箱沽銀二元五角
朱廣蘭五斤庄烏耳茶每包一元五角 十五元
朱廣蘭八兩庄二百包舊清遠茶每箱沽銀四十元
朱廣蘭一百觔天字舊清茶每箱沽銀
朱廣蘭一百觔舊清遠茶每箱沽銀三十六元
朱廣蘭四兩一百六十包清遠茶每箱沽銀十一元
朱廣蘭一百六十包六安茶骨每箱沽銀十二
朱廣蘭月桂生油每百觔 二頭 四頭 八頭 十六頭 時價
另有正仲光各款烟枝中國雪白烟絲 如蒙 賜顧取價從廉

星坡中街門牌卅號朱廣蘭號啟
壬戌年元月初五日

朱有蘭茶荼生油金線中國糧貨

本號生烟各種名茶自榨熟生油皆自設廠工督辦不惜工本務求精美故綠烟有辟疫化痰之功茶具除煩提神之妙生油則饒有滋養之益以上出品夙荷諸僑胞所歡迎衛生家所推重也本號更有金赤金線久不變色各庄土布花樣新鮮綉衣鏡屏毁枕椅椲無不美以備供 諸君之求謹將各茶烟價畧列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽大十二員
四兩二百八十包本號紅烟沽銀六十二員
六兩二百包本號紅烟每箱六十五員
二兩五百六十包本號紅烟每箱六十三員
二兩四百廿包有蘭蘭花生烟每箱八十元
八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱時價
二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱時價
二兩百六十包本號鵝蛋銀針茶每箱十二員半
二兩一百六十六包本號鹿場包種茶每箱沽銀八員半
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱廿四元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元五角半
四兩百六十包本號舊清遠茶每箱十一元半
八兩庄百六十包本號舊清遠茶每箱二十一元
一百斤散庄舊清遠茶每箱四十二元
一百斤庄超等清遠茶每包五角半
二兩百七十包廣蘭鵝蛋包種茶每箱五元半
有蘭三金線蛋自榨油每担廿六元 注意到改良
有蘭大包一百四十包庄粗絲紅烟每箱六十二元
有蘭小包五百六十包庄粗絲紅烟每箱六十三元
新到揀手大蔴油十七元
各款運往本埠每箱加稅銀十二元
有蘭各庄送禮名茶
朱有蘭各庄眞金線
羅蘭各庄眞金線
業有大帮三發蘭酒水生油發行
新到省城金字肉油時價
酒水生油時價
新製二題新式三金錢自榨生油時價

電話七八百三十九號
民國十年二月一號

LIBERTY HALL LTD.

華樂影戲

（小坡大馬路）

敬者本班自開演以來向蒙諸君獎賞因本班所演各戲齣頭均求極新奇美之畫且復時常更換以博大觀是以凡經寓目者莫不盛稱其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將舊日劇本概爲更換務使觀者眼界一新諸君有興新早惠臨幸勿觀作烟雲之過眼可也

◉頭場 笑畫 小戲半
◉二場 寫窩 第九十兩齣 九齣半

勇情人 五幕
嘉他士萊之猾頭 五幕

價目列
官位二元 特別一元半 一號位一元 二號位七角 三號位三角 四號位二角

華樂影戲院謹啟

緊要廣告

本公司有大帮頂靚之鑽石出賣物價極廉無能與比諸商翁如欲看各種石實者本公司無不格外歡迎也
本公司爲羅斯谷註册時錶之經理代理人 金質銀質或鐵質的均有存貨請移玉來觀爲荷
本坡諸賓得力E號門牌
威眷及門牌公司謹白
英一千九百廿一年九月八號 埠

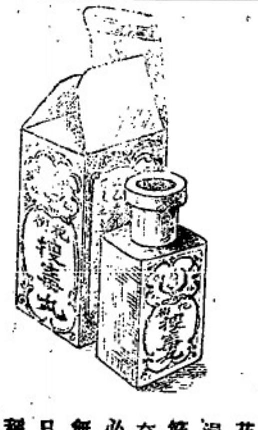
WEILL & MONTOR
E, High Street,
Singapore.
(Diamond Merchants)

此丸專爲婦女一科調氣行血去瘀生新平肝順脾和平開鬱而設凡婦女信期不調元氣不固此實能復其清健之體宿疾即療經中外名醫悉心研究確完全純粹斯誠良樂婦科中之護身至寶也功用服法詳仿載單 每瓶壹員

鸚鵡墨眼科聖藥水

天有日月人有眼目眼有目以明照萬物也而目有時斯失其視力入睥膜或炎或迎下淚或見日晴刺或眼水散流或目眶紅赤或痛濕知或風弦濱爛或黏膜塞光或雞盲夜發昏而睛珠變寶瞳人反背遂而瞽瞍而遽逛索途長可憫也然醫疾未成惟甚衆治他人製爲丸散塗于眼中不免有刺之苦本主人有特別治法將藥精化練爲水徐滴入痰則受者自然而見效尤速誠眼科中之極品妙藥也有此患者一試便知特用鸚鵡墨爲記

定價 大瓶二角 小瓶一角
（詳細用法列左）
用玻璃筒將此水滴入眼內運滴數回日凡數次自然立見殊功保無再發
（鸚鵡老牌所製各種藥品均經有案別人不得冒效倘有冒效査情一經査出定當送官究辦）



花柳之毒其發端也微其成患也緩而其受害也險而深初不過淋濁漏殺滑或則皮膚發癢而疥癩現瘡而瘰癧成瘡而拑疔潰鼻瘡而手足攣消筋骨疼痛斯時也毒已深入治以尋常之藥不應治以猛烈之藥又不應奄奄纏綿苦悶不堪昏狀生不像生死不像死本主人閱而憫其見得有是症必有是藥於是悉心考究博覽中西各名醫之精萬治法選其最爲靈驗萬無一失者得此搜毒之妙劑不惜重資照方監製凡有患花柳之病不拘爲日深淺一服此丸則毒閑毒根掃攪淨盡不攻伐不壓墜不傷元不斷種渊稱爲花柳陣中之第一聖藥也馳名中外久矣寄語購者認眞鸚鵡商標爲幸價目每瓶價銀一元正批發相宜

南洋總代理 石叻 壩羅 庇能 太平 會豐商店

廣東

■桂系復謀活動之探報

廣西自粵軍班師返省後。其局勢已變。現某機關據探報。謂廣西治安防務。由林俊廷担任維持。經即電告陸榮廷。請即回桂主持。並請接濟大欵。故爾即函催楊永泰楊梅賓。速籌鉅欵。聞現在某準鎳號秘密派蘇某程某。將大宗欵項。設法運往桂平武宣一帶接濟潰兵。並號召殘餘。意圖大舉。陸氏經於昨日由申啟程南下。先電楊轉楊電沈鴻英旅長李易標速回桂林。楊即密囑程某赴贛西見李易標。但未悉李允返桂否耳。查李曾充莫正聰團長。在㴸德容奇駐紮。程某曾充吳氏偵探。與李感情甚洽云。聞駐梧防軍聞報。早已嚴加防範矣。

■裁兵聲中之粵省招兵

陳炯明且前在惠州和平連平等處。添招軍隊。名為粵軍別動隊。以備各軍補充。現已成立者。已有六支隊。而孫中山又以北伐軍已完全出發。江西後方空虛。故亦多招軍隊。其名義定為警備隊某路司令。現已委至五個路司令之多。每路支隊司令無定額。多於北江一帶招募。將來司令之多。大有滿坑滿谷之勢。惟負担此項軍餉。固屬不易。想必另有妙法以善其後也。

■紙幣低跌之近狀

紙幣低折。由九成跌至六五。機關職員。莫不蒙極大之損失。有人謂此次紙幣風潮之起。原於政爭問題有關。蓋自鄧鏗被刺後。紙幣始低折至九成。惟不三日則頹至九八。本可復元。而工人維持紙幣。與孫免陳職事。相繼而來。遂成今日之現狀。近日錢銀業電省官廳不設兌現。黄業與等又通電中有將軍隊歸來請求解散等語。皆對於省行紙幣低折之憤語。而當局尚無善策以維持。將來不知闖到若何地步。聞省署己去電令將官解釋。但事關軍食問題。恐亦非空言可慰也。

■財政局擬具監督財團法人辦法

黎明社云。昨市財政局因監督財團法人起見。擬具辦法十一條。呈請市廳察核。市廳據呈後。當即指令該局。俟將擬具辦法。提出市行政委員會議決。再令遵辦辦理。財政局原呈云。案奉鈞廳訓令第七一三號開。現奉廣東省長公署第七二二號訓令開。查廣州內財團法人所有財產。應受市政廳監督一案。前據該廳呈復各善堂不允遵辦等情。經以候召集各善堂代表到署剴切曉諭遵照。再懇飭遵等詞。指令在案。昨經召集各善堂代表到署。詳加勸諭。一致遵從。應即由該廳將監督廣州市內財團法人辦法。妥擬呈核明。再飭通行遵守勿延。此令。等因奉此。合行令仰該局即便迅將監督辦法。妥為擬具。提出市行政委員會議決。以憑轉呈。勿稍稽延。切切此令。等因奉此。查督監善堂。事屬創舉。總期法簡易行。方免發生憤會。現取寬格主義。然已議定辦法一十一條。既易遵守奉行。亦足預防流弊。向屬適合今日情勢。理合備文連同草案乙紙。呈懇鈞廳察核。提出市行政委員會議決飭遵云。監督市內善堂辦法草案（第一條）凡善堂營有不動產。每年于年度開始。分別種類產價。列冊呈報。其有租額者。應于冊內註明。遇租額變更時。則于是季決算冊內聲報。凡動產每宗價值五百元以上者。照前項辦理。（第二條）凡善堂現存欵項。應每年于年度開始。將存放處所。及款額利率。列冊呈報。遇有變更時。應於是季決算冊內聲報。（第三條）凡善堂現管不動產及動產。均須切實保管。不得私行變賣或抵押。（第四條）凡善堂現存欵項。及將來募捐之欵。含有基金性質者。未經呈報核准。不得動支其本額。但利息不在此限。（第五條）凡善堂未經呈報核准。每次不得貸入欵項在二百元以上。全年得貸入欵項在一千元以上。（第六條）凡善堂收入支出各欵。應每季將決算造冊呈告一次。年終冊報總決算。（第七條）凡遇有賑災救濟慈善公益等事。須向省內外募捐者。應先將事由預算專案。呈報核准。方得勸捐。并須將捐部繳廳加印。以昭信用。（第八條）凡捐得欵項。辦理原定事業完竣後。須即行將決算造冊。專案呈報核指。并將捐部繳查。（第九條）凡善堂財產簿記單據。市政廳得隨時派員稽查審核。第十條）凡善堂每年應刊徵信錄。宣告公衆。惟須先行錄稿呈報核准方得刊派。第十一條）凡例報表冊。不得逾期一月。

■黃沙魚欄實行收歸市有

財政局布告云。為布告事。現奉市政廳第一四二號訓令開。查黃沙魚欄地段。前經公路處查明。係屬完全官產。本廳以沙基馬路既定期開闢。該地段與黃沙堤岸毗連。于市區發展。關係甚重。自應收為市有。以便規劃。迭經備文呈請省長察核在案。現奉省長公署第一一五二號指令內開。呈悉。卷查魚欄地段。前據公路處來呈。以該地係屬官產。擬由魚欄上蓋業主繳價承領。嗣據粵漢鐵路公司先後函呈互爭。現據稱該地段毗連黃沙。與沙基馬路有密切關係。所請收歸市有。係為發展市區起見。應予照准。除分行財政廳查照粵漢鐵路公司外。仰即知照。仍將該地段界址勘明劃分。繪具圖說。呈報備查。此令。等因奉此。自應遵照辦理。除分行工務局知照外。合就令仰該局。即便照案收管。迅將該地界址勘明劃分。繪具圖說具報。以憑轉呈。並布告該魚商等一體遵照。此令。等因奉此。自當遵辦。除派員前赴勘界繪圖呈覆外。合行布告該魚商人等一體遵照。此布。

■教育會請撥回市立醫院舊址

廣東省教育會。以市立醫院地址原屬教育會所有。現市立醫院已擇定盤福北路旁地建築。該舊址應撥回教育會。以補開闢教育路之損失。昨函致孫市長云。逕啓者。現由廣州市工務局送來教育路線規劃圖一份。查開該路。係由舊坊街尚貫敝會會所。以達觀蓮街。致令本會損失甚鉅。當經本月二日。召集執行部商議辦法。僉以本會為全省教育機關。按照歷年計劃。須有大會堂。圖書館。社會教育場所。博物館。及成績展覽室。遊藝場建築物。現雖大會堂及圖書館次第落成。而成績展覽室等尚須早日分別興築。現本會會地己被劃入教育路線者。計有三百零八井六十一方尺。所有辦事室。招待室。講堂。宿舍等。均遭拆毀。似此損失多數會地。非急圖改建。不足以資辦公。查本會未被劃之空地。尚有九曜池及體育場餘地兩處。惟九曜池原屬廣州古跡之一。自宜保存。未便填築。至體育場被劃所餘之地。若照本會所定計劃興築。實屬不敷需用。按本會現在會址及其東偏（舊市立醫院）院址。同屬前清學院內地。民國初元。改設教育司署。二年裁教育司。奉令改為教育科。併入行政公署辦事。即將教司署撥給本會。充作會址。四年始奉令暫撥本會東偏。設置廣東醫藥專門學校。及醫院。後改名市立醫院。現查該校去年奉令解散。而該醫院又以地址遷入。曾呈准劃定盤福北路旁地。重新建築。如該院建成遷徙時。則該院舊址。自屬荒置。以之撥回本會。為各項建築之用。最為適合。相應函達貴廳。致祈預將該醫院。及醫藥專門學校舊地。全部撥回本會。以資改建。如何之處。仍請示復云。

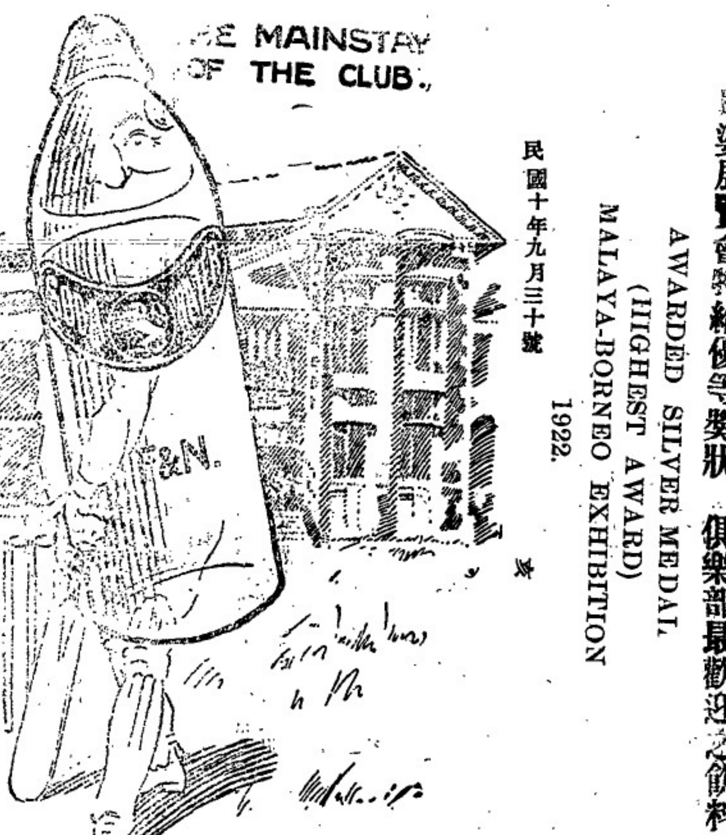
■航政專員辱勸團紳

潮陽航政支局專員趙錦增。對於海門漁商。視為魚肉。昨因加勒不遂。妄將魚商承充號東林綿澤拏交警區。後復橫加綑綁。解至潮陽縣城支局錮禁。聞當時被該局勇勒索毫洋二十元。始允該紳坐轎。並趙以林兼為海門區保衞局董。故大逞威風。恣意侮辱。作殺一儆百之計。因紳面子掃地盡矣。聞該局全體紳董不平。經呈准潮陽縣長立將林釋放。一面電省告訴。不知結果如何取締。容後續登。

婆展覽會特給優等獎狀　俱樂部最歡迎之飲料

AWARDED SILVER MEDAL
(HIGHEST AWARD)
MALAYA-BORNEO EXHIBITION
1922.

民國十年九月三十號



A WARNING ON THE
QUESTION OF
WATERS.
DRINK FRASER & NEAVES
ONLY.

福建

福州通信

△省警廳嚴令拿緝盜匪　省警廳昨准霞浦縣知事函開。本月二十日。據大會防禦團練所稱　本村于本十九日突有南船五艘。停泊近岸。由船上夥口操南音者十餘人。裝飾商家至地。當時村衆咸莫知覺。旋聞鄉人許寬舒。被其擄去。本分所急即派丁並知會村人。向前抵禦援救　奈該黨各出手槍射擊。又有匪黨數十衆。同時登岸　持槍環放。勢極兇猛。所丁村人等以強弱不敵。無法援禦。賊黨遂挾寬舒一人。登船揚帆。不知去向。查舒被擄。實係王家賓糾向盜夥。乘機擄刼。但本鄉此次重遭匪擾。慘不可言。風鶴所驚。居室難安。倘非懇請轉呈警廳。迅令沿海水警。逐時梭巡保護。非特寬舒一人被擄可憐。誠恐該盜乘潮出沒。禍患不知伊于胡底也。理合備文呈乞察核。迅賜轉呈。飭艦沿海巡緝。將被擄人押放。以救生命而資保護等情。據此。並據許寬孝狀訴前來。知事查霞浦沿海各村鄉。時有海盜騷擾。擄人掠物。數見不鮮。該盜乘潮出沒刼船。快械利害。非村鄉團練所能防禦。據呈前情除分別咨飭嚴緝外。理合具文呈請均廳察核。俯准飭艦趕緊巡緝。務將本案盜匪顧獲解案訊辦等由。聞已令行外海警隊。飭派各警艦。會同核管署。及該管縣。協力緝拿解案懲辦云云。

石廣垣撤職拘辦之原因

（鷺發稿）廈門鼓浪嶼會審公堂堂長石廣垣。字誠齋。直隸人。烟癮甚深。自到任以來。唯利是嗜。無惡不作　近由李兼長將其撤任拘辦。聞者莫不稱快。茲誌其原因如下。初台灣人陳焜陳燦兄弟。有承他父親－陳先生遺下的厝業一座。坐落在鼓浪嶼球（東山仔頂附近）因之欵應用。向其摯友莊乖魁胎借國幣五千元。嗣焜等要回台。恐借欵未能如期履還。另將上海建築公司股票九千元。寄與乖魁。面囑云　（借欵到期我倆未來謝需用可將股票暫向銀行胎押）不料焜等回台未幾。乖魁竟將焜等所寄的股票變賣。連利息共得萬餘金。抵焜所借的欵。經已兩倍不止。乖魁心猶未足。再向會審公堂控告廣垣。控焜等欠欵不償。欲將其所抵押的厝業拍賣。廣垣以爲焜等在台尚未到堂對質　未能判決。乖魁乃托人向廣垣疏通　願以三千金爲酬　廣垣見金心動。竟忘卻法律是什麼東西。允其所請　立將焜等厝業拍賣與黃僉檀先生。得代價萬餘金。迨焜等由台歸來知悉情由。向魁計較。魁不之理。乃向會審公堂起訴。該堂堂長既然朋分的三千金。當然判其無效。焜無法乃向高等審判所上控。該所所長的心賢。幸尚未被金錢閉塞。判云（着即恢復原狀）乖魁錢已到手。那里肯再吐出。不服高等審判判決。再向大理院上控　大理院爲全國最高司法機關。當然也要講些法理。判辭仍與高等審判一樣云。（着即恢復原狀）如將批辭寄到會審公堂。要請與陳焜等。堂長石廣垣一見計上心來。急呼乖魁到署。示以院判。乖魁面如土色。噤不能聲　廣垣徐慰之曰。毋恐。爾能再以二千金爲酬。予仍當保爾。既得的權利。乖無後患。乖魁唯唯出即備二千金獻之。廣垣遂將大理院判辭。秘不發表　并僞造陳焜收受批辭的收據。繳院結案。焜靜候年餘。毫無動靜。心頗異之。乃再入稟。向大理院催詢。院復云。（批詞經於去年由會審公堂轉交并已接到收據何云未批）焜後到院復。乃向石廣垣索閱院批。廣垣初尚托辭支吾。後不堪焜等連日向催。乃差人持一所謂大理院公文者。交與焜等。內中要點。是說（焜既無力償債厝業自當聽債權者拍賣不得異言）云云。但該公文是用高等審判廳的批紙寫的。內外并未蓋過大理院。或其他官廳的印。焜等以爲此中必有弊竇　即將前情電達大理院省長高等審判等公署。詢問情由。省長得電知係石廣垣從中舞弊。立下撤任沓辦的令。廣垣聞信。早已鞋底搽油。一溜烟跑到上海去了。省長聞其乘戰潛逃。已再下拘辦的命令了。

唉貪贓枉法。是我國官吏的普通性。原不算什麼奇事。所最奇的是敢於蹂躪全國最高司法機關大理院的判辭。還匿了不够。還要僞造。這樣如天的大胆。我是真佩服到十二分了。附錄石廣垣撤職查辦之所聞如下。鼓浪嶼會審公堂堂長石廣垣。被人控訴於省當道。謂其於某某等案與收取賄賂處吳高流朋比爲奸。詐欺取財。聞前日省長公署來電。將其撤職查辦。又聞說。即偕吳高流逃往上海。其家屬因忽忽未及挈行。仍留鼓島。此事發生後。當由交涉署派第一科科長曹士元前往暫行代理其職務。一面將此情形電省請示辦法。及聞前晚省長署復來電拘辦。然石某已鴻飛冥冥。去不復返矣。

漳州通信

○分配學校經費　本年春間。縣屬教育行政會議時。縣知事交議。統一各區鄉校經費一案。經審查員審查。擬由各區教育會附設經理處辦理收支各節。第三區教育會。因是於本年四月間。擬具經理學欵章程。呈督縣署察核。聞經乘准。至該區學欵經理處經理。聞已准予該區教育會推舉充任。現該區正在調查該第三區所屬內小學。原有經費多寡。以備將來分配。俾各均勻云。

◆敬告各界留心假藥

公啟者仲商胡君文虎性素慈祥心懷悲憫幼讀即秉先人秘方苦心研究精製虎標藥萬金油八卦丹清快水頭痛粉各種藥品自出世以來風行各處寺僑凡曾用該藥者其功效如何類能言之固不待贅述且胡君急公好義樂善不倦每年將所獲贏利大半用於公益之事即以仲光方面而論若教育則先後創辦女子公學華僑公學及每年資助緬甸各處學校經費爲數亦多若慈善則振贅濟苦有恤其生若贍鰥施金更憐夫死且每逢老邁殘疾之人資助亦豐濟其返國者年亦以數十計去年在仰更以數十萬金錢獨創天來國貨公司以爲推廣國貨之助他如祖國之教育實業道路橋梁以及南洋各處之種種善舉胡君亦樂于贊助不遺餘力深仁厚義熱心公益之人吾人固當欽佩之不遑矣乃聞近有射利之徒不顧人格竟敢以惡劣不堪之藥品以假冒虎標萬金油者魚目混珠欺人信用此不特有厭賢者爲善之心更有害人羣生命之舉吾人對此等會徒當如何慎防耶同人等爲保全人羣生命計爲鼓勵賢者爲善計用特共具公函敬告我僑胞各界之前自後凡代售虎標藥品者望本良心作用拒絕奸徒利誘毒用虎標藥品者當留心僞品勿爲冒牌所欺區區之意幸各留神

南洋工商補習學校　星加坡鼎新學校
星洲南洋女學校　新加坡華僑女學校
啟發學校　星洲南華女學校
星加坡道南新學校

中華民國十一年六月八號

元澤堂之喉症丸凡一切喉痛等症均皆卓效無匹
元澤堂之紅雲血癬丸凡一切皮膚紅腫癬瘡等症均能治之

澳門議事亭前元澤堂主人李翁生謹白

南洋總經理庇能曾豐商店　石叻　怡保

民國十年六月廿四號

◆新發明改良最優美熟樹膠鞋

敝號所製造之熟乳鞋穿在足內無發熱之患無牛濕起霉污臭之弊無穿久鞋體變大之可憎而泊來品如日本美國者雖無變大之弊而發熱牛濕起霉污臭等害則不能除且質乳脆而易折製體式復爲笨劣敝號之乳鞋既無上列諸弊端而所製造各欵中西男女鞋式皆爲翹翹生氣而活潑且精益求精以洽社會時流之心理物美價廉紳商士女賜顧者皆批發無不極表歡迎

總發行新嘉坡南落芝邁門牌五十六號四達公司啟

The General Office See Tard & Co.,
No. 56, Telok Ayer
Singapore.

民國十一年六月十四號

◆有屋出賃

茲在小坡大馬路有舖兩間門牌爲第五百八十號及第六百號欲即出賃商僑中如有合意而欲承賃者則請向晉適亞基第十四號門牌遇也兄弟公司 MEYER BROTHERS & Co. 接洽可也至凡欲承賃該舖者必須於賃妥後登即遷往業此佈

民國十一年六月九日

招徠廣告

海防龍標士敏坭爲市上所有之最平最良者在三四州府內約有七十萬噸昔出本公司每年出額祇達四十萬噸而已諸君如欲購辦者請早函定爲荷

HAIPHONG.
"DRAGON CEMENT."

三四州府唯一代理人都比亞兄弟公司
住地蘇沙街二號 Dupire Brothers
爲星洲工務局柔佛工務局及四洲府鐵路之供給人

一千九百廿一年十二月一號

中國東方眼鏡公司分兩部營業

(一)特製部
(二)便售部

特製部如個人目光有近視遠視散光複光或左右目視線不同諸病必經本公司驗光主任較驗確準光度然後依確準光度以最新法磨製鏡片者屬之此部眼鏡戴必合眼不暈不眩西人稱許第一最合光學原理之良品

便售部如個人目光別無他種惡病無較驗目光之必要但欲保護原有完好目光藉為抵禦外來種種之侵害曾經本公司預為製便若平光之遮陽眼鏡者屬之此部眼鏡各種顏色俱備其樣件陳列門市品質優美定價廉宜零售批發俱表歡迎

本公司開設新嘉坡山仔頂門牌十五號

中國十一年六月念二日謹白

WRIGLEY'S

靈尼氏香口膠

每飧飯後合食

After every meal

每飧飯後合食

清潔及保護牙齒增加胃力

幫助消化

味美香甜適口

每包售銀一角

英一千九百廿二年五月廿二號　丑二田

Philip W. Thayer, 2—1 Raffles Quay, Singapore. S Sa

頂上(兒肥)標牛乳

頂上(兒肥)標牛乳來自瑞士國乃該國所產最良之牛乳

此等牛乳在三州府四州府吉打蘇門荅臘等處均有出售

英一千九百廿一年十一月廿六號

星加坡　檳榔嶼　總代理

實株士爾呀公司

STURZENEGGER & Co.,

Sole Agents,

SOPRE.INGA & PENA NG

香港楊耀宗馳名花柳聖藥

本堂花柳各症丸藥始創在南洋各埠托會豐商店間壯廿餘年各埠同胞遠近皆知藥性純和不靈無職[illegible]之弊誠救世之良藥購者請留意焉

寰球第一 **攪毒丸** 專治墜毒入骨毒痛垂危重各症藥到毒除患解限日愈好經發百中此藥無辛苦濕墜之弊丸單批明各症內外用法達層妥善實愈每樽二元

經濟實效 **骨痛水** 專治傳染毒入筋骨寸步難移返風見痛或漸上走染身中內痛傳染毒未消各痛腐爛不愈受毒傳家良藥每樽二元半諸病各等症為醫萬愈第一

修整爛肉 **琥珀膏** 此膏中外馳名外科聖藥專治爛瘡疳瘡腳爛肉痔外科各毒頭胎毒諸症止痛拔毒生肌妙藥每兩七角五兩庄三角半

化腐生肌 **埋口散** 此散中西妙藥專治瘡疽惡毒大小瘡症損爛各症生肌埋口聖藥每樽五角

外科搽洗 **除毒水** 專治外科各症即搽即愈各毒瘡爛癬癢諸般各症妙藥每大樽四角小樽二角

天下無二 **藥水** 此藥水能化石化製不論遠年近日除陽對門諸般惡瘡當面搽好每樽二角

防毒護身 **不憂丸** 治防護未來之毒初染可服之解血毒結毒皮膚諸症補性和平保身解百毒真藥每樽六角

衛生保腎 **理腎丸** 此丸上等藥料監製腎部大藥衛生固本真藥包治舉步維艱除精神開胃身壯力健血氣充足

心腎不交 真藥每樽一元

外科各症 **化毒丹** 本堂藥丸用西藥精選三十餘味配製成無各症各毒遠年近日傷身之弊老少強弱可服專治傳染立效如神每盒一元五角

批發 會豐商店

石佮庇太金
叻保能平保

廣恒紅烟

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷 僉賜嘉許稱為市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙 惠顧格外歡迎

計卽日起在本坡沽出價列

廣恒 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽銀 八十八元

廣恒細包五百六十庄每箱九十元

恒棧 大包一百四十庄 每箱沽銀 四十七元

恒棧小包五百六十庄紅烟每箱四十九元

廣祥生 大包百四十庄 每箱沽銀 四十二元

▲寄往別埠在丹容吧吉領貨價列▲

廣恒 大包K.H 壘每箱沽七十六元

廣恒 細包K.H.a 壘每箱七十八元

恒棧 大包H.C 壘每箱沽三十五元

恒棧 細包H.C.B 壘每箱三十七元

廣祥生 S.K.C. 壘每箱三十元

本號電話一九五四

壬戌年元月十三日

新嘉坡廣恒號朱樹銘謹啟

◆倫敦總引雜誌廣告

雜誌每年重印一次利便商家且有五大特色

一 是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各通都大邑之製造廠或總發行商交易以內載有各數地址並營業行情

二 是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易詳情且並詳載出口貨之特色及來源地

三 是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四 是雜誌大有空地為各商登載告白且取價極廉告白一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五 是雜誌裝釘華美售價公平每本僅售英金二鎊函購即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Director OY., Ltd,
25 Abchurch Lane, London, E.C. 4.

倫敦雜誌總引有限公司謹啟

HAMS Pineapple Brand,

▷ 招 徠 廣 告 ◁

菠蘿火腿為星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久為馳譽者所贊許本埠欲食商店均有出售諸君一試便知其之物好惡也

英一千九百二十年十月四號

石叻惟一代理人星嘉坡冰藏有限公司白

SOLE AGENTS

Singapore Cold Storage Company, Limited

Straits Settlements & F.M.S.

LUBRICATING OILS

ALL GRADES

AT

CHEAPEST PRICES

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd.

Incorporated in England.]

本公司現有各種女米里革籐機油并土及土油精出售取價極從廉此佈

大英一千九百二十一年二月一號

亞細亞土油有限公司啓

Little's Oriental Balm

英一千九百弍拾

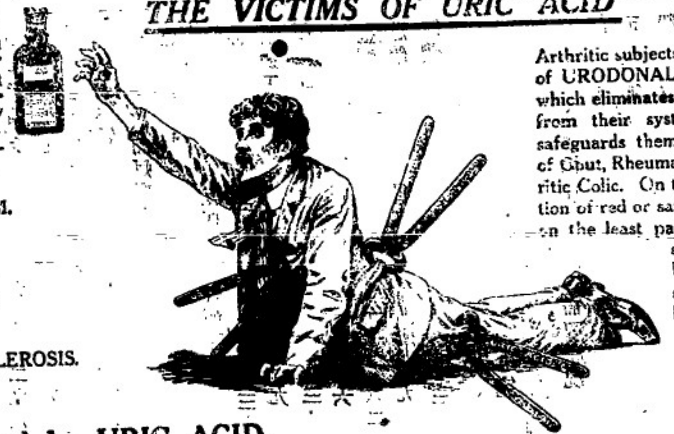
七年六月三號

THE VICTIMS OF URIC ACID

A French Preparation

Officially adopted by the French Government Public Health Authorities, and Hospitals.

RHEUMATISM.
GOUT.
GRAVEL.
CALCULI.
NEURALGIA.
MIGRAINE.
SCIATICA.
ARTERIO-SCLEROSIS.
OBESITY.
ACIDITY.



Arthritic subjects take a course of URODONAL every month. which eliminates the Uric Acid from their system, and thus safeguards them from attacks of Gout, Rheumatism, or Nephritic Colic. On the first indication of red or sandy deposits, or on the least painful symptom, stiff joints, etc. URODONAL should at once be resorted to.

Poisoned by URIC ACID,
Tortured with Pain, he can only be relieved by

URODONAL

Because URODONAL dissolves Uric Acid.

The claims made for URODONAL are—that it not only induces the rapid solution of uric acid in the body, but also its complete elimination. These claims are fully supported by the testimony of innumerable investigators who have demonstrated their truth both in laboratory experiment and in clinical experience. The relative value of URODONAL is readily gathered by one precise statement of fact elicited by careful investigation, viz., URODONAL is 37 *times more active than lithia* as a uric acid solvent. For many years Urodonal has been recognised by the medical profession in France and other countries as a specific for **Gout, Rheumatism,** and other **Uric Acid Disorders**; it now occupies a similar position in Great Britain. Not the least important point in favour of Urodonal is its absolute harmlessness. There are few (if any) agents of like potency of which it can truthfully be said that it may be taken regularly by patients of all ages, suffering from all sorts of disabilities and diseases, without producing any harmful by-effects whatever.

Sufferers from Chronic Rheumatism, Gravel, Gout, Sciatica, Arthritis, Migraine, Nephritis, Biliary Colic, Gouty Eczema, etc., etc., can obtain relief by taking URODONAL, which will eliminate the uric acid from their system, and thus remove the cause of all their troubles.

URODONAL now possesses a world-wide reputation. Thousands of doctors and millions of patients agree in stating that "Urodonal is to rheumatism what quinine is to fever."

Prepared at
CHATELAIN'S LABORATORIES
2, rue de Valenciennes, PARIS

Sole agents in Singapore and F. M. S.
DUPIRE Brothers

患尿酸症者注意

此烏羅應藥水最為法國專家製造經法政府衛生當局及國家醫院用為醫治尿酸症且屢見奇效此藥不第減除尿酸病之痛苦且可完全治愈其病凡曾取用此藥者皆予以証書法國及各國醫學大家亦皆公認此烏羅應藥為醫治脚風病風濕病及各種尿酸病之唯一藥品英國各地現亦採用此藥矣

凡患風濕沙淋腳風腎骨日痛腎炎症等等亦經服用此藥後卽見痛苦減除疾病愈

烏羅應藥之聲譽已滿宇宙矣醫生病人之贊揚此藥之功用者以千萬計皆謂風濕症之唯一聖藥如金雞納霜之於瘧症焉

巴黎查地靈公司製

九三四州府唯一代理人都比亞公司

英一千九百廿年十月十號

實業欄

實業救國

○越南鑛業之調查（續傳）

二　鑛務行政局附鑛物化驗所

凡鑛務行政。均隸該局管理。局內懸鑛產區域圖及鑛業各統計表。幷陳列鑛物。惟種類甚少。僅有鉛鑛、辛（金旁）鑛。班狀菱辛（金旁）鑛。鐵鑛。石炭等數種。辦事人員。約十數人。均伏案辦公。頗形忙碌。以鑛產最少之國。乃有若大之專署以統率之。外人之注重鑛業可以知矣。該局對面。附設鑛物化驗所。內有法人一名。越人三名。專司化驗。凡請求化驗者。定性分析。應繳四元。定量分析。應繳八元。所內一切裝設。清潔齊整。化驗書籍。亦甚完備。惟各項儀器藥品甚少。房屋亦太狹。（現己增築新房不日卽遷入。）礦務科內所設之化驗課。調查時正値化驗雲南紀念銀幣。採用灰吹試金法。爐係格蕊林瓦斯爐。共有四具。其餘天秤二架。玻璃器具數十種。陳設極簡。殊不足觀。該所主任諄諄以簡單之化驗學理。向衆說明。且謂歡迎滇人入所學習三月。卽可畢業。意誠可嘉。然吾國己有甲種工業學校。及財政廳礦務科。對於各種簡單化驗。己綽有餘裕。又何須舍近而求遠耶。（未完）

○澳州椰干之過去及現在

（泗水訊）澳洲商人投稿于泗水荷文報云。一八八五年至一九〇五年時。椰干銷售肥皂廠及糕餅店。其價每敬自一元一角。至一元一角五仙。至一九〇七年。椰干之用途日廣。其價每敬忽漲至二十二元一角五仙。至一九〇八年。因椰干商過多。每敬價又落至十三元五角。至一九一三年椰干商甚發達。需求者甚多。故其價每敬最高漲至二十七元一角二仙。後又受歐戰之影響椰干價每敬驟落至四元。此後時勢慢慢改變。其價又漲至二十六元以至二十七元五角。當歐州需需椰干時。其價每敬增漲至四十七元。可謂椰干最盛時代。最近因各處商況均不甚佳。每敬價又落至十九元云。

○爪哇市塲與火柴之消流

南洋荷屬所輸入之火柴總額。民國八年度。約計六百七十萬盾。其中僅荷屬爪哇島。（含附近馬都拉島）所輸入之數。有四百六七萬盾。約合南洋荷屬火柴輸入總額之七分七釐有奇。若以之分配。於爪哇全島之人口。則一人一年。約當十三仙四釐強。民國九年。爪哇火柴輸入額。遠超於民國八年度南洋荷屬。輸入總數。達七百九十萬盾之巨額。而其輸入之供給地。以日本爲最。瑞典荷蘭新嘉坡等地次之。

從來爪哇島。在南洋羣島中。爲人煙稠密之區。故消費數量。自然甚大。次於印度而爲火柴之大消費市場。固當然之結果也。試將南洋各地火柴輸入之對照表。揭示如左。以資考證。（未完）

○爪哇米市之轉機

（爪哇訊）巴轄米之貿易。範圍狹小。遠遜於井里汶瓏川泗水者甚多。且四週鄉村。又多產米。在此時期。卽爲新米盛產之期。此巴市之米價。所以未能升翔者也。目今各舊米家。手內皆有儲蓄。而政府所管之米。寄存貨倉者。聞尚有五萬蔴包。猶未出售。照此現象看來。本地米之壟斷既如彼。而市上所存之米又如此。行情疲滯。固其宜也。然商業上物價之變遷迅速。吾人實未敢豫斷。如今所得之消息。則大改上述之悲觀。而前途實大有翻轉之動機。其可恃之理由。則爲仲光、暹羅、安南。諸出產地。米價較之此處。每租竟遠超壹盾餘。而仲光農戶之習慣。尋常皆於收穫後。逐逐售出。以後售盡。內地一旦缺之。市價必因此而提高云。

○荷屬東印度錫業狀況（十七續）

價格以盾爲單位

月次	一九一八年	一九一九年	一九二〇年
六月	二〇二—二一四	一五七—一六二	一六二—一七二
七月	二〇六—二三七	一六〇—一七二	一六八—一七三
八月	二三〇—二四六	一七一—一七八	一七二—一七八
九月	二二二—二二四	一七三—一七九	一七四—一七八
十月	二一二—二一三	一七四—一八〇	一七〇—一七六
十一月	一八〇—二一九	一七八—一七九	一七六—一七四
十二月	一七〇	一七八—一八四	—
最高	二四六	一八四	二二六
最低	一七〇	一五〇	一六二

（未完）

（一）中國之鑛產（十續）

類別	一九一七年數量	價額
明礬	四四•五七六	一三一•五七八
砒石	八四九	九•三三五
煤	一•五七五•六二七	六•二七六•五五九
石膏	一三五•七五一	六二〇五七九
石材		二八八•七一八

（未完）

○調查南斐洲最近金鑛出產情形（五續）

駐南斐洲領事

以外鑛區之產額

鑛名	英兩數	四月增加數	減少數
Sub Nigel	六•〇四三	四八六	—
Glynns Lydenburg	一〇二九七	二九八	—
Trans G. M. Est	五•一九三	六八六	—
Miscellaneous	三•五四〇	五二	—

據各鑛報告。四月金鑛工人較三月減少一千五百三十八名。而煤礦與鑽石之工人。則與三月無甚差異。

將各礦新工數目調查如下

金礦工人	三月	一七四•三六四人
煤礦工人	三月	一四•九〇六人
鑽礦工人	三月	一•三六四人
總計		一九〇•六三四人
金礦工人	四月	一七二•八二六人
煤礦工人	四月	一四•九〇八人
鑽礦工人	四月	一•三一六人
總計		一八九•〇五〇人

○仁川商務報告

駐朝鮮仁川領事

▲該區域內中國商品之需要狀況（十續）

品名	件數	價金
元表紙	七	七三
粉皮	一五	一三〇
鐵勺	二	三二
大椒	七六五	一九•五一四
柿餅	九六	二•四〇〇
緞鞋	二五〇對	五五〇
紹興酒	三〇	二一〇
水煙	二	一七〇
海蜇	二	五〇
石粉	一	二五

（完）

鷄蛋　八•〇〇〇　一•二〇〇
閱報源布　一〇〇〇　二九〇
（未完）

承頂聲明

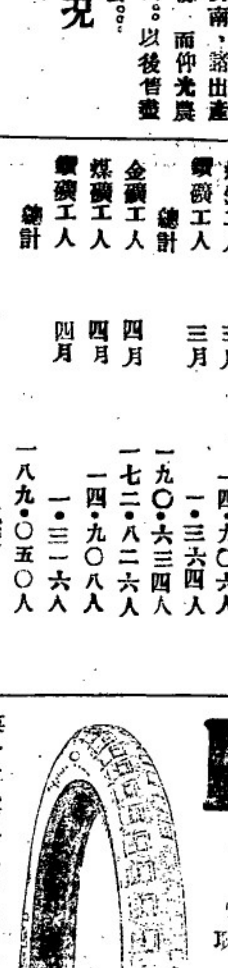
敬者新嘉坡小坡美里律門牌五十四號聯榮興號酒店生理原係石新培開創經營茲石新培志圖別業願將此五十四號店底家器及酒店生理全盤頂與石迪賢承受任從改號永遠營業倘聯榮興號從前有與諸商號來往揭借賬條限此一星期內到店向伊本人經手卽會係直如過期不來是爲自悞與承頂人石迪賢無涉先此聲明免滋後論

民國十一年壬戌五月廿四日　承頂人石迪賢披露

收盤廣告

敬者新吧虱馬車街（28 Upper Circular Road）門牌二拾八號怡發號自客年舊歷十月間新張專營白米生理茲因鑒於坡中各途生計困難乃將敝號生理收盤所有欠過商倉賬項早已還淸倘有錯漏限以壹禮拜內速來理會過期係是自悞諸商僉此後如欲惠還帳欵若無與鑑章押號面交自怡發號兌皆印收帳人黃鵬基携有敝號蓋印部幸勿輕交至於招牌帳部等件現移[illegible]吧虱口街怡茂號內諸君惠顧請卽前來接洽[illegible]

中華民國十一年壬戌五月廿四日　怡發號披露



PIRELLI TYRES
THE WORLD'S BEST.
世界各廠所製車輪中之最經久者各種車輪無論大小均有存貨批發取價克己
Stockists CENTRAL MOTOR COMPANY, 189 Orchard Road.
Anderson Toppan & Co Singapore, & Pahang Sole Agents for S. S. & Malaya
英一千九百廿一年九月十號
存貨人朋尚尼呑摩托公司
阿薩律一十九十八任號

求是週報第二號第十九期已到矣

香港求是週報自出版以來極爲閱報歡迎其內容（一）論說（二）時評（三）世界要聞（四）中國要聞（五）廣東新聞（六）福建新聞（七）雜著（八）專件（九）文苑（十）小說南洋美洲均有代理銷數甚多今自第十五期起擴充篇幅增加著作務使內容豐富記載翔實以副愛閱諸君雅意現第二號第十九期已寄到本報（本報經委托本報爲之代理）計共有數十冊每冊取回報費一角八占月出四冊若訂閱半年者取回報費四元五角全年八元每月七角五占到者無多愛閱是報者請速到來購取可也

民國十年十一月廿二日　本報謹啟

註冊商標

廣告

啟者本號有之蘭一號大白米在選特殊頂上暨各一糸揀淨所以出售米色光澤米身純淨而且萬錢生香或煎或飯適口充腸與別不同荷蒙各界賜試嘗嘗交稱推爲獨一無二之王顧特請有之蘭商標向叻英政府註冊存案以保商權而維營業惟佢內夾有者之蘭標一號以杜他家不得魚目混珠影射卒商惠顧諸君請細認明庶不致悞也此佈

沽售處在吊橋頭馬車街中股門牌三十九號高元發棧經理

中華民國十年七月廿三日　邇南發利火礱啟

◀聯東保險有限公司▶

Eastern United Assurance Corporation, Limited.

◀石叻島大坡甲街門牌一號法區德行二樓▶

中國人之保險事業須組織中國人之保險公司故本公司之設完全華股專受火**水險**並保**歷多**車各種損失**賠償**則**公**道伏捷保價按最低廉邀保界僑胞財永爲產權國權區區保務寄借商業中不無少補耳僑商寄五一律歡

董事

楊暹河　曾伍英　邱雁賓
薛中華　林秦順
陳謙福　殷壽村
李俊源　王順池
吳克儉　許山與
佘雁林

署任總理　哈厘士

司理　何守名

全披露

民國九年十一月廿三號

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

◀萬國銀行廣告▶

（英國註冊）

行實資本及盈餘共有英金一千四百萬元申叻幣三千萬元總行設在紐約總管賬力二十五號門牌倫敦本行辦事所則設在什寬二十六號門牌佐治總所則設在提士廿七號亞法爾西斯哥本行辦事所在虎門甘馬星街二三二號並設支行則設在　孟末　架爾吉打　廣州　高探裏　漢口　香港　神戶　倫敦　小呂宋　勿爹連　泰拿馬　北京　布魯辦地　仲光　舊金山　該多勞地　麥加利士　散第阿哥　地羅加　該蘭羅士　散多明哥　上海　星架坡　岩涸木　天津　橫濱　爾安　青島　支餘各大埠本行均有分支諸君光顧新爲論閒本行便妥本行與紐約國家銀行有密切聯絡故能辦該行在下列各埠之支行事務

ocirsMowrofr　er of Spai.　Porto Alegre　en edica　Rio de Janeiro　Rosario　Sagua la Grande　San Juan, P.R.　Sancti Spiritus　Santa Clara　Santiago de Chile　Santiago de Cuba　Santos　Sao Paulo　Union de Reyes　Valparaiso　Vladivostock

Bahia　Bayam　Buenos Aires　Caibargon　Camaguey　Caracas　Cardenas　Chiago de Ab　Cienfuegos　Cruces　Genoa　Guantamo　Havana　Manzanillo　Maracaibo　Matanzas　Medellin　AgauYc

本行辦理一切外埠匯兌銀業事務來往存款自五百元至十萬元週息二厘算二月期四釐半算貨短期存貯利息面議　貴客辦理出入口欲與美國發貨銀莊號時來者請詢本行便知本坡分行設在比連士十五號

英一千九百二十年六月一號　司理人勞士啟

動物之中莫有強乎獅者而人能敵之乎其體魄之雄壯筋力之堅強必有過異知常人也要知由何得此常服人造自來血便能滋補血液健壯活潑精神四肢生力固精益髓之奇效凡患遺精之症頭昏眼花筋痛力乏腰瘦腿軟胃呆脾弱者此藥莫不可治

▲價目　每小瓶洋一元二角　每打洋十二元　每大瓶洋二元　每打洋二十元

凡服自來血者如加服本藥房之樹皮丸一粒即之體時運動可壯筋骨力健全身體尤有特殊之奇效倘若安逸嗜靜之人常服此丸則聚力于下半部能使胃力消化快適暢利固精補骨一切富羽之患自消除淨盡之益

▲價目　每瓶洋一元　每打洋十元

總發行所　上海大馬路五洲大藥房

各埠售處

將軍牌　良丹

良丹係上海五洲大藥房出品臨時良丹定能消毒與衆不同凡頭暈腳疲感冒痧瘴服良丹均有奇效常服口中

香品久遠馳名

價目　小包洋一角　最小包五分

愛國衛生者以良丹爲常備之要藥救急之妙丹

上海五洲大藥房發行

上海三友實業社股份有限公司星架坡發行所

（水仙門十三號）

國貨　商標

今天開幕

大廉價三星期

本公司以此三角方圓二商標與諸君相見者久矣　曩者在馬婆展覽會中備受中外人士歡迎　曷勝榮幸　以是敢謂諸君之知本公司將開幕者　必深期望也　雖然　自本公司在星洲開設分所之消息傳佈後　中間幾更日月　良以裝修佈置　在在需時　且不願因陋就簡　草率與諸君相見　故遲遲乎未能即慰諸君期望[illegible]　今者[illegible]以告諸君[illegible]　本公司已定於今日（六月念三日）正式開幕　將以為直接[illegible]海外市場之先聲也

原夫國貨之者　倡於近世　中國未[illegible]　國[illegible]國貨也　然而國人所用　率皆土製國貨　以無外貨侵入　故亦無由起國貨之名耳　迨夫舶來品侵入　國人習常　[illegible]　且以外貨精美　競相用之　漏卮不塞　將日見國民經濟之窮促也　乃有熱心之士　相率提倡國貨以期挽回利權於萬一　本公司即應此潮流　呱呱產生　幸蒙國人厚愛　營業蒸蒸日上　故今茲有向海外發展之機　幸而成功　則皆僑胞提倡之功　或更能為後來國貨發展之地　則本公司願勉力者耳　我僑胞諸君乎　君亦願扶助君祖國土產乎　則請先為本公司助　斯則幸矣　值茲開幕之日　敢乞各界士女惠臨參觀　不吝賜教是盼　并略備茶點　藉誌雅誼　又為酬答賜顧諸君起見　特大廉價三星期　凡於此期間內至本公司惠顧者　一律九折　以示優待　惟批發不在此例

民國十一年六月廿二日

Sean You Zoo & Co., Ltd., Singapore.
No. 13 High Street

南洋要聞

英屬之部

◎開辦女子夜學之先聲

(檳城訊)蔴坡南强學校。自開辦迄今。學務日形發達。現聞該埠一般失學青年女子。覺悟無才是德之謬誤。特邀同該校董事。商請該校長丘君。請求添設女子夜學一班。丘君以普及教育爲懷。己允所請。業於前日開始授課云云。

◎英儲行抵埃及

(檳城訊)英儲遊嶼後卽取道錫蘭島旋國。茲接埃及消息。謂英儲乘(理龍)戰艦西行。已於本月八號午後。在埃及登陸。轉乘火車。往開羅。(埃及京城)該處重要人物。皆到場歡迎云。

◎太平開辦女校之近訊 (續)

△完全女子自動

▲太平華僑女學校募捐的宣言

(太平訊)在這幾層敍述看來。小學教育于任何民族裏。確如衣食住之於人生。實在毫不可少。但是太平除修齊學校之外。不惟無女學。且未聞更有一男校。則僑此數十女同胞的民族精神。也就可想而知了。故世界底女子儘管天天進化。而此地則四面閉塞。故世界底女子儘管時時力爭經濟人格。種種自由。而居此之我國女界。幾乎全在夢境。倘若長此以往。不力謀進步。難道便有良好的結果麼。(未完)

◎仰光華僑教育狀況 (續)

△公共男女學校二十餘所

△平民學校四十餘所

△新設學校不分畛域

△教育總會統籌改良新計畫

(仰光訊)而華僑方面熱心興學。男女學校並重。凡捐款辦學時。無不爭先恐後。聲息畢集。故各公立學校已達三十餘所。平民學校陸續繼起。亦逾四十餘所。由教育總會派視學員視察一切。而其共同一致之精神。尤爲他埠所不及。近年新設之學校。俱不分畛域。無所謂省界幫界。祇由各幫協助辦理。以華僑子弟得教養爲主旨。故外人尤贊美不置。至於學校職員皆選擇富有學識經驗人士充任。完全採行新學制。故學生程度蒸蒸日上。社會運動同時活潑異常。留心南洋華僑教育狀況者。不可不知也。

美屬之部

◎美國米商到菲律濱投資 (續)

(菲訊)華人米商有一點較加利弗尼米商佔着優勝地位者。卽是由中國運米來菲。運費較爲輕省也。然加利輻尼米商運米入口可以免完厘金。華商則須重納關稅。兩者又適足相抵。而美商則尙佔一着上風。蓋美國政府則有輪船在大西洋駛行。必爲美商後盾。美商因不必多出運輸事費力勞神也。(未完)

◎華僑公決工作時間

(小呂宋訊)近因菲律賓各埠開常年大會。所議條件頗多。惟關於工人縮短工作時間。首先議決。實爲歷史上華僑自決之嚆矢。茲將該議決案列左。(一)總工作時間有縮短之必要。(二)總工作時間有規定之必要。(三)規定普通商店。每日上午工作之遲早。任人自便。惟下午至七點鐘時。應一律停工。其有特別情形者。候委員殿成立後。分別調查辦理。(四)規定每星期日工作半日。下午停工。(五)規定每年中之一月一日。五月一日。十月十日。完全停工。(六)議決以上規定。適用於菲律賓羣島。限於本年七月三十一日以前一律實行。(七)議決函請本埠本會各團體。舉派代表一人或二人。於本五月三十一日上午九時。齊集商會事務所。組織委員殿。以爲執行一切規定事項之機關。

◎暹督復出巡遊

(菲訊 暹督於前晚搭(亞披 號。赴吧登甲示等省。考察政治情形。大約下星期二。卽可返幄。此次與暹督同行者。有其夫人女公子豹翰孫大佐及醫院院長等多人云。

法屬之部

◎安南文化現狀

△法人拓殖之失當

△土人自決之運動

(東京訊)法屬印度支那。包括東京。安南。東埔寨。交趾支那。老撾五殖民地。卽中國所謂安南是也。其領國極形廣大。面積計二十五萬六千一百九十大平方哩　人口一千七百二十八萬人。土地豐饒。農作適宜。實爲法國富厚之寶庫。至其歸於法屬之年代。則交趾支那爲一八五九年。東埔寨爲一六八三年。安南爲一八八五年。老撾爲一八九三年。而數十年來。法國對于拓殖。亦能努力從事。惟法人素乏拓殖之才具。故法國殖民地上之經營。每少發展。例如阿爾薩司勞倫在前法屬時代。雖有鐵礦加里等之富源。而工業終不振興。且在亞菲利加之法殖民地。其情形亦復相類。是以同爲殖民國之法國。實不及英德遠甚　而法屬印度支那拓殖之程度。當然極低。其進步亦當然極遲矣。顧此等雖免之失敗。亦非全由于法人之不善經營殖民地。而走馬燈式之法國政界當局。更迭頻繁。殖民政策與殖民官吏。絕少妥定。其資本家又抱消極主義。不好海外投資。國中人口之[illegible]殖[illegible]又因[illegible]之故。乏雄飛海外之人。要皆其重要原因。法殖民當局之待遇土人。又非能善導。不得其宜。土人經濟之發展。遂亦不能得相當之結果。而今日印度支那之經營。實可謂失敗。故我人可信印度支那之位置假令變換。而置諸英德美等統治之下。以此數國爲其母國。則其發達之狀況。必在今日之上也。(未完)

荷屬之部

◎荷屬東印度總督在巴達維亞聯省會議開幕之演說 (續)

(六)政治

市政各機關。刻亦正受財政的困難。一切進行頗負彼等之衆望。政府對此深抱歉仄。屢次所請種種整理經務各費。及一切要求。卒皆愛莫能助。無以應付。

政府對有幾處的市政機關。均極贊美。以其能在隨時隨地。切實調查。謀本屬市政的進步。該幾處市政廳對于民務事務。能如是注意。頗慰本懷。政府近擬派個極熟悉的人員。以進行其事。對於民居應如何改良。各大市場應如何改造。始能排除一切交通上的阻礙。必使調查各該地方詳細情形。爲一切規畫的藍本。譬如調查確有成績。將來入欵已時增多。而各市政廳對于民務的事務。自必更得盡力。

修建房屋以居軍人者。仍當繼續進行。但亦擬建築簡便的房舍。藉以補助在各大市政廳服務之薄薪人員之生活。(未完)

◎爪哇政治風俗談 (續)

土生荷人以華人在爪商業勢力異常雄厚。常由嫉忌而生傲慢。以爲中國國民貧。華人在本國境內。無處謀生。方貿易於南洋。南來數十載。以儲蓄性。故大半卽成資本家。中國人多一資本家。荷蘭人卽少一富財主。故嫉忌傲慢之心。由是起矣。日本人在爪哇。雖不過兩萬人。然在金融界有絕大之勢力。試觀其經營之事業。如銀行。郵船。保險等大公司。並經營土產。如糖廠。椰子。樹皮。咖啡。每廠資本常在千萬元。或數百萬元以上。近幾年來。日人在南洋發展種種新勢力。其進步之速。較歐戰前更足驚人。然日人在爪哇。其勢力雖偉大。而足爲其勁敵者。厥唯美國。因全島之摩托車自動車及煤油格斯林油等。大半來自美國。銀行郵船亦不亞於日人。未來事業。正大可注意也。(完)

暹羅之部

◎飛行事業之進步

(暹訊)陸軍部飛機。前月送飛機五架往內地萊發省區操演。大爲該處商民所歡迎。因之解囊資助者極衆。聞在該省操演以來。及得商民樂助之欵。約共二十餘萬銖云。

◎迷信之害

(暹訊)華人迷信神權每逢朔望。多燃香燭叩拜。昨夜越逈街有婦燃燭拜神。燭火未盡。婦遂往寐。火被風吹。焚及蚊帳。當時火光熊熊。對面居者見之。大聲呼救。婦醒。急起扯帳。而衣袖已爲火所燒及。而該婦無法解救。遂被火燒死矣。蓋土偶木偶。出自人工斲成之。一旦置諸案上。奉以香火。遂稱之曰神。真屬可笑。夫人爲萬物之靈。乃向之稽首屈膝。祈禱福佑。豈非大愚哉。迷信之害。於斯可見也。

▶牙池電影戲新到特別出頭◀

歐風西來日進文明于東土凡有以開吾人智識廣吾人見聞無不盡力研究之宣布之以盡先知覺後知之旨焉夫影戲之設亦所以補助開化而已故本院自開設以來遂竭力鼓吹盡力發揚凡有益於吾人者雖費重大之資本始能辦到新新之出頭亦所不惜如本禮拜所演之深山海底探險入奇亦皆本斯意爲茲將本院最新到之出頭列下

小打申出外紀略

打申之子小打申因自幼受猴猿之撫養受大象之照顧食林中之菓子吸新鮮之空氣自修自練以至長成有英雄蓋世之體武畧超羣之慨先前本院經已演過廣蒙贊賞茲特將前所未演者繼續開演至完自打申長成以後仍然樂居林中後作山皇帝意欲遨遊山林遂越身出外致做出驚天動地之事觀其斬虎豹於山巔殺蛇蟒於深林擒野猴於樹上用謀設計以鬥敵人義不顧身邦助知己任險任危有頭有尾令人觀之時代其驚時代其喜或代其憂或爲其樂全劇計共十五段分卅一幕本禮拜開演五幕以後每禮拜五晚更換四幕

海底女子

夫海底之植物動物不亞於山上且動物中亦多較重大於山上者倘曾入學校者皆能明白知至詳細是女子雖非海中之物然自幼則入大海觀水晶宮宛如王府大龜游行較速乎風車有大個的蘇東絲邊虎豹有大尾鱷魚較大於海島有長蛇長過電線有多年之龜較大於屋有兩足之狗無腳之豬有翼之魚多足之蛇其中種種無奇不有凡欲知海底事者不可不睇是劇共分六幕有頭有尾一夜演完　笑劇計分五幕

◎承頂聲明

敬者新嘉坡小坡牛車水巷門牌九號順利號洗招牌店原係黃專(金勞)自己開創今欲退盤頓將全盤生理傢私什物頂與李重承受但日前黃專(金勞)如有與街衆人往之賬請于一禮拜以前理明清楚過期自與承頂人李重無涉恐未週知特此登報聲明此佈

民國十一年壬戌五月廿四日　承頂人李重敬　三

▷注意招牌廣告◁

請吸人人
購吸之香
烟
請嘗試此
數種爲荷

此兩標頭香烟亦會購吸乎其本洲請由今日起英一千九百二十一年拾二月十號

▷緊要通告◁

迺啟者敝公司在阿薩律菴巴大樓之電片陳覽部當於本月二十號星期一日開門以便參觀該部陳設有電燈用具全套發熱機煮食機德律風器具電鈴等等皆全敬請商翁賜玉光臨電燈電扇裝配之用費敝公司均願代爲估算不取分文敬乞賜顧此佈

民國十一年三月二十日　西音打比有限公司電力部披露

Sime Darby & Co., Ltd.
Incorporated in S.S.
LECTRICAL DEPT.

(吸)(毒)(蛇)(頂)(石)

蛇頂石功用

此石能醫惡毒大瘡時疫毒核及蜈蚣蠍獅狗貓鼠蛇等咬傷等症取石置患處即黏吸不動拔盡毒氣自然脫下輕者一小時重者一晝時自然止痛消腫亦腫復發脫落之後用人乳或牛乳浸一夜待其吐出毒氣便可再用近日[illegible]知搜求然必要[illegible]者方
一凡鄉村僻處舟車旅行[illegible]有急症最可恐怖人挽
一殺蟲氣皆安
一凡瘡疥疹瘋癩毒瘍者搽患處自然平復

一另有蛇頂石末
四治瘡口不埋之患或用水開搽亦可昔紀曉嵐先生到烏魯木齊時見土人持大毒蛇一尾云自英國來者頭生一角蛇頂石入中國之始也其土人有歌曰專長尺許用紅黃[illegible]治瘰癧瘟疫毒核等症云云
蛇頂石哥蛇頂石哥你除瘟疫燕梳萬般惡毒都能治認真[illegible]方無訛

民國十一年二月[illegible]

總經理石叻大馬路會豐商店

補腦聖藥

補腦聖藥之功用服之從[illegible]甚好靈[illegible]

一治腦氣不足頭暈眼花四肢無力偏正頭風
一治腦血不足面黃骨瘦形容枯槁五勞七傷飲食減少夜不安眠等症
一治神魂不安心忡驚悸勞傷過步神恍惚傷病
一治老後失調諸虛百損骨瘦肢弱精神困倦
一治人一治氣血暫衰身體虛弱夜上咳嗽多荷夜尿
一治小兒肌體薄弱脚虛洩瀉日夜啼不長[illegible]哭症

每日服三次　每次服一匙小兒服食減半

經理處石叻大馬路會豐商店

庇能中積藥房　金保會豐商店
坤遠會豐商店　太平會豐商店
[illegible]

本坡要聞

◉孫逸仙氏辭職不遠

西報載二十三日香港[illegible]電云。因海軍決定脫離孫逸仙歸降陳炯明後。孫[illegible]仙之辭職。可決其不遠。現時廣州雖尚有拉[illegible]。然頗安靜。各公共商業慈善諸團體。已協商停止戰爭辦法。伍廷芳已辭省長職。其身體聞不甚康健云。

廣州以外之軍事行動甚多。但羣信孫逸仙之軍隊。皆將歸降於陳炯明。

鐵路交通。現已恢復。

◉孫逸仙氏之軍力

本日自由西報載其韶州通訊云。韶州為孫逸仙氏北伐隊之大本營。余（訪員自稱）於最近二日。曾至其地。故將所目覩之一切情狀。述之於次。全城商務已完全停止。各公共地點及私人住屋。皆為軍隊所據。肉類蔬菜。幾無由購得。

城中之兵。約在一萬五千至二萬之間。其居民則約為三萬。軍隊形式。極為狼狽。兵士多無槍枝。而服裝尤襤褸不堪。賭博鴉片烟。到處皆是。故可知其未嘗稍經訓練也。

兵士四處擄人運物。見此等無辜之民。為此一班匪盜所擾。極堪憐憫。而彼號為北伐領袖者。聲言欲救援中國。則何不先救援其自己沉溺於烟賭及其他惡德中之軍隊也哉。云云。

◉孫陳未決裂前孫請報界記者茶話之談話（續）

及我返省。而陳已去。北伐軍未留省城一日。可知其志之在於殺敵。其敗也我固不能留戀於廣州。其勝也。我已向長江進發。更何所取於廣州。時陳已明白。狐疑盡釋。然彼所轄粵軍時於廣西揷血盟誓。相率回粵。置廣西於不顧。及陳知之。去電制止。時已莫及。比抵省城。我軍已進江西。佔崇安等處。雖非據廣州之心。已可大白。雖彼六十餘營之粵軍。不特不歸我。且欲截吾軍之後進。駐北江一帶。以防我變。其在省者。則日日索餉。迫令銀紙兌現。日甚一日。倘非達兵變之目的不止。將擁陳炯明返省。孰思陳氏之返省。早經我電布要曲。再四派人敦請。而彼不願。又經各界籲留。於情於理。已達極點。以大總統去一礮官。本屬常事。其部曲反因是而要挾。豈得謂合。本總統係受國會委託之重。行使總統職權　素富貴行富貴。素貧賤行乎貧賤。素大礮行夫大礮。素革命行夫革命。此次自韶個人返省。與陳家將當面解釋一切。而彼不與我會面。祇係終日索餉。欲陷省城於危險。吾豈無法治之。不過恐地方之糜爛。有所不忍。在今觀之。時時可以內亂。刻刻可以開釁。而陳氏今且不敢返省。因係失駕馭之力。　嘗彼陳家軍將聚省城。不聽調遣。固不聽總統命令。亦不聽陳總長命令。貽患無窮。前者吾以礮擊督署　懲創莫榮新。吾尚敢為。今以礮擊陳家軍。吾豈不敢為乎。吾素以大礮著名。當行吾大礮計劃。但這回則用毒烟矣。在座諸報界。其為地方計。誰無性命財產。誰無父老昆弟。豈忍地方糜爛。當以三千毛瑟揭示各界。使知今日陳家軍驕聚索餉之無理。成一種輿論。吾當于十日內。設法去之。以顧桑梓。否則非糜爛不止也云云。全場聞此言論。均皆吃驚。隨後請孫中山退席云　我輩當善為討論。移時結果。定期於星期四（十五）邀請省議會教育會總商會商聯會總工會九善堂院等。假座報界公會。開大會議。設法請粵軍退防三十里。或分調原防。免生危險云。然粵軍雖有索餉之電。但違日尚無何種行動。說者謂一旦提出退防之要求。恐軍心因而搖動云。聞粵軍得此消息。即夕開軍事會議。

（未完）

◉英儲抵國之盛況

日昨實得力西報載英京六月二十日路透專電云。海軍部曾發無綫電至汝期艦。歡迎皇儲歸國　其電文云。此次全體海軍。隨儲君辛勤之遠遊。見儲君所至各處。備受歡迎。實不勝榮幸之至。今復見儲君安然返國。尤為欣賀云。儲君隨覆一謝電云。鄙人此次遊歷各地　所遇吾國艦隊。皆能護衛周至。故甚為懷感也。云云。

仝日英京電云。汝期艦已於今日下午五點十五分抵阜里茅斯（Plymouth）[illegible]沿途由裝飾輝煌之驅逐艦隊五艘護送。當汝期艦下椗時。鳴放禮炮二十一響。港中船隻。皆懸掛國旗。空中則有飛機多架飛舞。約克公爵（The Duke of York）親赴艦上迎迓乃兄。碼頭上聚觀者人山人海。咸高聲呼賀云。汝期艦隨即駛入基威船塢度夜。岸上聚觀之人。皆目注其徐徐駛入。

皇儲即在艦中款宴約克公爵及各軍官。然後於二十一日早登陸。

二十一日電云。皇儲之返國。久為各界所瞻望。故皇儲今日在阜里茅斯及倫敦二處。將必大受各界極懇摯之歡迎也。方其啟行往倫敦時。沿途[illegible]有聚觀之居民及學生團體甚衆。候於車站。以呼賀經過之御車。抵倫敦時。歡迎者自尤較多。倫敦各街　皆滿懸旗幟。陸上之公署商店。港中之大小船隻。皆盡意裝煌。以示歡迎之盛意。伯丁盾城中沿途皆建有榮旋牌坊。上註種種歡迎之詞。聞軍門地位。一時座價極昂云。

探悉皇儲甚為康健。惟顏有憊困之象。衆皆謂皇儲於此次遠遊之後。當作長期之休息。方可恢復精神。因皇儲此次曾盡其帝國大使之職。報界均極表歡迎。各報對於皇儲遊幸印度日本及其他各處之結果。均有詳盡之紀載。且皆預言其必可得極美滿之成功也云。

皇儲將於[illegible]一日在英京基督屢演說。詳述其在印之遊[illegible]。聞六月廿三日。將刊印一特別公報。以紀其事云。又今日適為儲君二十八歲生辰之紀念日云。

◉英下院中之養婢與賭博問題

日昨實得力西報載二十日英京路透專電。秋吉爾氏（Mr. Chur.hill）於衆院答覆卡雲狄施片丁嘉爵士（Lord Cavendish）云。馬來由華僑及殖民地人民。均有畜婢之習。海峽殖民地及馬來聯邦政府。對於此事。均有詳細之報告。若考察其情形與香港相同。則即可依香港之辦法辦理。其他各屬　則未聞有此俗云。

又秋吉爾氏答覆大佐魏治伍德（Colonel Wedgwood）氏云。英屬北婆羅洲公司。因限制賭博起見。乃邀商承包。以便專徵全屬賭博利權。此法不僅行於各國華工之間也。去年此項收入。曾達一萬零八百鎊云。

◉三友實業社開幕

上海三友實業社。於本日開幕。余往參觀。見所陳列之國貨。如浴衣啊。大小毛巾啊。小兒衣服啊。男女手套啊。襪鞋啊。……類皆精彩奪目。堅實耐久。這種貨品。純係該總公司自造。（總公司在上海、並因挽回利權。膨脹國貨之要求起見。特運大批貨品南來出售。值茲開幕之始。特別減價三週。愛用國貨的僑胞們。乘此良好機會。快快去買啊！

◉昨日懸旗原因

昨日埠上政府公署西人商店及港中輪船皆懸旗結綵。亨[illegible]炮台鳴放禮炮。聞係慶祝英皇加冕之週年紀念云。

◉郵件消息

芝普運來之歐洲郵件。已於今早由車運叻。所有郵件均於今早十點半鐘預備派送。卡施嘉船運來之歐洲郵件。則可望於今早六點鐘派竣云。

本坡瑣聞

◉騙案待訊

閩人吳某。被控昨日向同鄉人[illegible]某三名。騙去銀十八元三角正。經由差拘之捲案。今午府堂待訊。

◉搶匪猖獗

閩人吳多。在巴實街某樓住。前夜一點鐘。被同鄉人四名。闖入屋內。搶去銀幣及衣服。共值一百零三元。即報捕房請緝云。

◉聚賭罹罰

昨日下午。英總差帶差至余東旋街。合心茶居樓上。拘獲聚賭牌九之粵人十二名以去。今午府堂訊畢。判每名罰銀五元。

◉失去脚車之報告

閩籍小童。前日早乘脚踏車在丹戎山脚某學館讀書。被人將脚踏車竊去。值銀二十五元。經報捕房請緝云。

◉妓婦被竊之報緝

妓婦陳亞柔。在小坡新街門牌四十三號。作迎新送舊之生涯者。前日下午一點鐘。有甲乙兩閩人。到陳房[illegible]。以計騙陳將金手鐲脫下。乘機竊之以去。陳乃[illegible]捕房報告。請為緝究云。

◉無照駛車被罰百元

僑商陳雲鶴君。因無照在尾[illegible]駛車。及欺[illegible]警官。因而被控於案一則。已略誌前日報端。茲探陳君已於日昨被官判罰百元云。

◉無照駛車被罰

閩僑陳祺清。因於本月八號在河谷路無照駛車之故。被路務局在堂提控。法官遂將之科罰二十元云。

◉小童圖竊之送案

閩籍小童某甲。年方十五歲。昨早八點半鐘。在珠山上。入英總差之屋內。圖竊什物。被待役看[illegible]。將其執住。即以電話通知總排捕房。飭差前[illegible]。將其拘去。今午府堂待訊。

◉雨衣被竊

西人某甲。在工務局傭工者。昨日乘坐摩托車。往梧槽街。因停車入某店買物。車內之雨衣。被竊去　即報捕房請緝。

◉提防摸竊

潮人陳德　昨日下午四點餘鐘。在余東旋街竊去人李某襟袋內之銀紙兩枚。由二十五號及五十五兩差見拘於案。今午府堂待訊。

◉巡差作竊

巫人萬拿。在總排埔差館。充當一千零二十四號差。昨早兩點半鐘。在差人寢所睡臥。失去紙幣套。值銀四十四元。[illegible]知總差。請為緝究。[illegible]差館內充當六百六十一號之巫差[illegible]上。[illegible]該差乃是華人。[illegible]拘之送案。今午府堂待訊。

狗仔嘜烏蜜酒

叻地最□用
天下至馳名
上飲品
敢請□用
□酒店均有出售

英一千九百二十二年二月十二號

BECK'S BEER

Sole Agents
The N. V. Straits Java Trading Co., Ltd.

◁ 招徠廣告 ▷

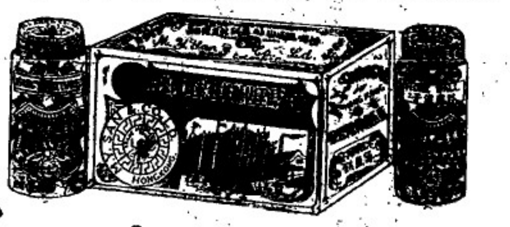
□飲領匙標烏蜜酒以
此匙標烏蜜酒最合
熱帶之用最能提神解
渴遠駕市上各種之上
也 諸君光顧祈移玉
至各酒庄購買是荷
英一千九百廿二年
二月九號
運入口人實得力爪
哇公司 啓

◆ 注意 ◆

荷蘭公司專理火燭
及洋面保險生意價
格相宜賠償快捷
諸翁光顧請移玉至
嗎吉實得力門牌壹
百二拾七號至一百
二十一號此佈
英一千九百廿二年
三月十八號 啓

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore

請用中國第一家著名國貨
(香港註冊)
馬玉山糖果餅乾有限公司
(馬婆展覽會特給獎狀)



註冊 商標

本公司創設[illegible]
十年所製糖果
餅乾均揀用上
等材料遠中外
醫士牌盛讚佳
食品日用送禮
均甚相宜
總行在香港[illegible]
分行 [illegible]

檳城錦香有限公司廣告

總行在吉隆坡老吧塞門牌三拾一號
支行在檳城港仔口街門牌六十四號及六拾六號
支行在嘉坡大坡實得力門牌五拾七號
(此乃正王帽杓茶粉)

本公司特由英屬錫
蘭地茶山直接辦來茶
粉其味之美如諸
位頂上之茶清潔之
君欲試茶之佳味者
公司送壹包請嘗便
知各埠架丕店均歡
迎此種茶粉並因本
輕得利厚諸商翁如
不信者可到本公司取
茶壹包試之便妥並
有發售玫瑰露糖水
檸檬柑水 紅水每
罐庄一磅 價銀相
宜[illegible]
民國十一年十一月廿一號

(提防假冒)

本行開創五十餘年雙鶴標商標各色美酒馳名中外
所有天津露酒各色土酒秘製釀酒均用地道正色材料
精心監釀與別不同飲物純美價格低廉久蒙社會賞識
如荷惠顧 請到敝行各店沽 尤為歡迎

民國十一年三月廿九號

總發行星洲丹戎巴葛路六十號 瑞興酒庄啓

(永)
(天)(利)(馳)
(津)(咸)(名)
(香)(老)(露)
(蒙)(酒)(酒)
(行)

雙鶴商標

五加皮酒
蘭[illegible]露酒
史國公酒
蓮花露酒
玫瑰露酒
山西汾酒
桂花露酒
高粱燒酒